

Storhaug

BYDELSAVIS

Nr. 4 – August 2023 – 35. ÅRGANG



STEM og bestem HVEM

Fra venstre Kristin Lode og Grete Kvalheim fra Fremskrittspartiet. Jostein Solvang fra Pensjonistpartiet står bak dem. Patricia Mendez Garcia, Federico Juárez Perales, Tone Knappen Brandtzæg, Knut Bergesen, Muhammed Abdullatif Mousa, Camilla Tørvik Tønne, Emilie Martinsen Christensen og Jørgen Jakobsson fra Høyre i blå jakker. Dag Mossige, Bjørn Kjetil Fredriksen, Øyvind Jacobsen, Maiken Ree, Berit Moltu, Arve Andersen, Maren Songe-Møller, Hilal Kocaguzel og Ann Sesilie Tekfeldt fra Arbeiderpartiet, de fleste i røde jakker. Midt i bildet Karoline Skarstein, Marco Nymark og Andreas Middelthon fra Partiet Sentrum. Så følger i lysegrønt forfra Tone Bogsnes, Bjarte Bogsnes, Hege Benedicte Blom Stene, Mia Bruvik, Steffen Skylstad, Elin Michele Lally, Dag Johannessen og bakerst Anna Egaas Songe-Møller, Nasir Iftikhar og Alexander Sjursæther, alle fra Venstre. Til venstre (inni Venstres gruppe) står Stig Fagerland i mørk grønn jakke og Andreas Høy Knudsen med grønn skyggelue, begge fra Senterpartiet. Til høyre for Venstre står Odin Hørthe-Omdal Urdland, Ann-Karin Både og Pål André Zazzera Johansen fra Miljøpartiet De Grønne. Så følger Dorten Valen, Tor Einar Loftesnes, Nina Knudsen, Endre Elvestad, Sara Nustad Mauland, Leiv Olsen, Snorre Log-Skage, Anna Kvinnesland Skrunes, Per Walther Lassen III og Ole Hegg, alle fra Rødt. Foto Sten Solberg.

Søndag 10. og mandag 11. september er det kommunestyre- og fylkestingsvalg. Visste du at 90 storhaugboere har takket ja til å stå på de forskjellige politiske partilistene? Til dette felles bildet stilte over halvparten av dem opp foran den midlertidige valgboden i

Lervigtunet park. Her kan du forhåndsstemme til 8. september. Åpningstider er mandag til fredag kl 10.00 – 18.00 og lørdag kl 10.00 – 17.00.

På side 4, 5 og 6 kan du lese mer om valget. Vi skal velge hvilke partier og hvilke personer

som skal styre. Vi påvirker hvem som blir valgt ved å gi ekstra personstemmer til dem vi har mest tillit til. Men hvem skal vi velge?

En oversikt over 90 storhaugboere fordelt på forskjellige partier er listet opp på side 5.



Hva kan vi male for deg?

Kontakt oss i dag for å bestille malertjenester av høy kvalitet.

🌐 www.vikingmalerservice.no
☎ 51 57 00 33 🏠 Fabrikkveien 12, 4033 Stavanger



VIKING
MALERSERVICE

Leder

STEM og bestem HVEM!

Om kort tid er det kommunevalg, fylkestingsvalg og kirkevalg. Spesielt i kommunevalget oppfordres det til å sette kryss på partilistene for å få valgt inn dem som best kan ivareta Storhaugs interesser.

Det er ingen som helst tvil om at vi bor i den bydelen hvor det mest spennende skjer! Bare sjekk kalenderen på høyre side! Det skjer så utrolig mye spennende i vår bydel at knapt noen kan følge med på alt.

Takk for gode tips som gjør avisa bedre!

Til denne utgaven takkes spesielt Siri Jeanette Pedersen for artikkelen om Walter Berg, Elisabeth Rongved for artikkel om Norges beste skolekorps og Kyrre Sandven som oppsummerte det viktigste fra Brodd Fotball.

Åpen dag på Varmen brannstasjon

Lørdag 23. september kl 10:00-13:00 er det Åpen dag på 13 brannstasjoner hvor man bl.a. kan teste brannkunnskapene i kunnskapsløypa, se på nye og gamle brannbiler, prøv å spyle med en brannslange og mye, mye mer. Bjørnis stikker bl.a. innom Varmen brannstasjon. Arrangementene er gratis og arrangeres av Rogaland brann og redning IKS. Alle oppfordres til å gå, sykle eller reise kollektivt der det er mulig.



Tips oss!

Vi blir glade for tips om små og store nyheter!

E-post: storhaug_bydelsavis@outlook.com

Neste nummer av BYDELSAVISA 17. oktober

Frist levering av annonser fredag 6. oktober

Neste nr: 28. november

Lervigfestival i Breivikparken



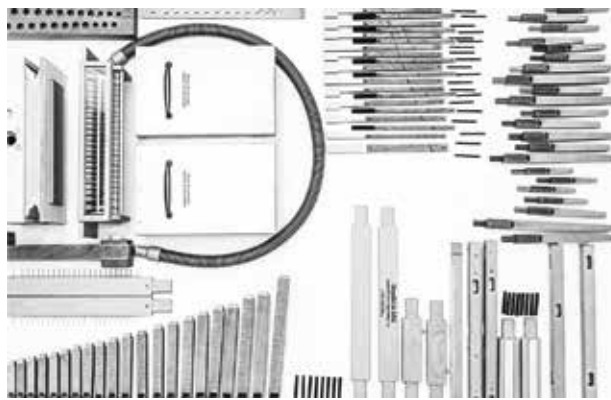
Komiteen for årets festival er fra venstre Marianne Hagen, Katrine Helland, Hilde Norvik, Hanne Pettersen og Charlotte Larsen

Lørdag 9. september fra 13-17 er det igjen klart for Lervigfestival i Breivikparken.

– Det blir variert musikk fra Funkyfized, Skont, Joggedress og Hanne Kristin Ahlstrøm, for-

teller Hanne Pettersen. – Barna kan glede seg til ansiktsmaling, glittertatovering og barnedisco. Er du sulten kan vi friste med et bredt utvalg av mat og kaker fra ulike lokale aktører, deriblant afghanske og polske retter, pizza og pølser, og selvfølgelig is. Vi gleder oss til festival!

OrgelKids



Puslespillbiter som skal bli et orgel.

– Vi inviterer barn til spennende verksted hvor de selv skal bygge et pipeorgel og prøvespille på det, sier Tamara Kuklina, daglig leder for Norsk Orgelfestival. Hvor mange piper er det i et orgel? Hvordan får man lyd? Hvor mange ulike lyder/klanger har orgelet? – Orgelkids er utviklet i Nederland og er et puslespill som deltagere i fellesskap setter

sammen til et velfungerende, lite orgel. – Det blir barneverksted, OrgelKids, med SFO på Nylund og Storhaug skole. Dette kan skje takket være nærmiljøtilskudd, sier Tamara.

Det er også verksted, OrgelKids, søndag 17. september kl 12 på Stavanger museum MUST, billett kr 50,-.

Storhaug kommunedelsutvalg

har møte på Bergeland bydelssenter tirsdag 29. august kl 17. Blant sakene er Regnbueplass i sentrum og satellitter i kommunedelene, detaljregulering for Støperigata 34-38, detaljregulering for bro til Vassøy og svar på spørsmål fra Tove Kvamme Kvalevåg (Ap), vedr uoversiktlig gatekryss Ryfylkegata/Hermetikkgata.

Søndag 22. oktober gjennomføres årets TV-aksjon som går til Redd Barna for å hjelpe barn rammet av krig og konflikt. Aksjonen koordineres lokalt av Storhaug kommunedelsutvalg ved Kjersti Dybvig (SV), Federico Perales (H), Bjørn Kjetil Fredriksen (Ap) og Tone Brandtzæg (H).

kALEnDeR

25. august-2. september **Skeivå Rogaland Pride**
Fredag 1. september fra kl 15: **Pride Park** på Tou. Panelsamtale - Live Podcast - VALP - Musikkbingo - Alessandra
Lørdag 2. september **Pride Parade** kl 13 fra Kongsgård vgs. Når paradene kommer til Tou åpner Pride Park. Detaljert program for hele uka med masse arrangement, se skeiva.no eller Tous programsider.



Skeivå Rogaland Pride arrangeres av Fri Rogaland. Bildet er fra paradene gjennom Pedersgata lørdag 3. september i fjor.

Lørdag 9. september kl 13-17 **Lervigfestivalen** i Breivikparken

Fredag 8. og lørdag 9. september **Xplosif Hiphop Festival** på Tou

14.-17. september **Norsk Orgelfestival**

Torsdag 14. september kl 19 Åpningskonsert i St. Johannes kirke

Fredag 15. september kl 19 Kveldskonsert i St. Petri kirke

Lørdag 16. september kl 12 Matinékonsert: Unge organister i St. Johannes kirke

Søndag 17. september kl 11 Festivalgudstjenester i bl.a St. Johannes kirke og St. Petri kirke

Søndag 17. september kl 13 Lunsj-konsert med NivalisAkademiet i Hetland kirke

Omfattende program for hele festivaluken på orgelfestival.no

20.-24. september **Kapittel 23** med temaet Håp. Internasjonal festival for litteratur og ytringsfrihet. De fleste arrangement foregår på Sølvberget.

23.-24. september **Vardendagene**, Varden menighet Bydelsfest for alle, lørdag 23. september kl 11-14.30.

Rennebilløp, Speideren selger grillmat, salg av hjemmelagde produkter, korpsmusikk, FLAKS sjonglering, kafe, lotteri, konsert og mye gøy!

12.-14. oktober **Blikk – historiske vandreforestillinger** for barn

Oppdag Storhaugs gater og smug og lær om bydelens historie på en annerledes måte! Stavanger 2025 inviterer til vandreforestillinger for barn der Storhaugs industrihistorie spiller hovedrollen. Hvordan var livet i bydelen før i tiden? Hva var barna opptatt av, og hvordan var det egentlig å vokse opp i fattigdom med foreldre som jobbet i hermetikkindustrien?

Forestillingen passer for barn fra 10 år og oppover. Informasjon om billetter og oppmøtetidspunkt kommer på Stavanger 2025 sin nettside. Les mer side 18.

15.-29. oktober **Johannes-dagene**

Årets utstillere er **billedkunstner Nils Eger**, som også er tatt opp til Høstutstillingen i Oslo. Eger er til stede under åpningen av Johannes-dagene søndag 15. oktober kl. 11 i St. Johannes kirke. Samme kveld er det klassisk konsert i kirken.

Onsdag 19. oktober: Historiekveld om «Fjordabåtene», ved Jone Laugaland.

Program for resten av uken kommer i neste bydelsavis.

Utgiver

Storhaug kommunedelsutvalg
Stavanger

Avisstyre

Vera Britt Sommer (Ap) leder
Federico Perales (H)
Andreas Høy Knudsen (Sp)
Helge Dagfinn Andersen (SV)

Sigrid Bækholt (redaktør)
Tlf 926 56 544

Sten Solberg (design)
Tlf 970 76 438

Annonsealg

Margit Ulven
annonse.storhaug@outlook.com
Tlf 950 24 545

Nett: <https://storhaugbydelsavis.no/>
Facebook: Storhaug Bydelsavis

Distribusjon

Nylund skolekorps
v/Charlotta Vikstrøm Tlf 984 18 296

Trykkeri

Dalane Tidende - Opplag: 9.000



Politikere lyttet til en time med presentasjoner før de fikk 2 minutter hver til å legge fram sitt syn. Ca 200 var til stede på historie-møtet i Varden kirke. Foto Sten Solberg.

– I løpet av møtets tre første minutter er det altså vedtatt at 3D-modeller av byggeprosjekter innføres, sa Kian Reme.

Sigrd Bækholt
storhaug_bydelsavis
@outlook.com

Det var stuende fullt i Varden kirke da Storhaug historielag, organisasjonen Bevar Svankevigå, Storhaug snekkerforening og Varden menighet arrangerte åpent møte onsdag 23. august. Om bydelen som mister sin identitet som en urban miks av boliger og arbeidsplasser, av gammelt og nytt og med spesielt fokus på hva som skjer i Badedammen/Svankevigå området.

Johnny Emanuelsen fra historielaget innledet med at utbyggere må lage forrekkte tre-dimensjonale modeller, inklusiv omkringliggende hus, som blir tilgjengelige for alle interesserte, gjerne i et kommunalt lokale. – Ellers får vi sjokk når blokker plutselig popper opp, sa Johnny og ba alle politikere som var enige i dette om å rekke opp hånda. Og det gjorde de.

Kian Reme ledet møtet. – Storhaug er en bydel med en utrolig sterk identitet og her blir man fort engasjert. I løpet av møtets tre første minutter er det altså vedtatt at 3D-modeller innføres.

Så fulgte en hel time med presentasjon av utbyggingsprosjekter, historisk bakgrunn, hva som skjer i Svankevigå nå og kommentarer fra den nye byarkitekten.

Arkitekt og beboer Anders Svendsen Almesveen gikk gjennom alle pågående, nylig vedtatte og kommende utbyggingsplaner

Viktige kvaliteter som solfylte uteområder samt siktakser og kontakten med vannet blir innbygd og forsvinner. Det samme gjør etterkrigsarkitekturen, som oftest må vike for nybygg da den ennå ikke har noe konkret vern.

Anders Svendsen Almesveen.

ved Badedammen, i Svankevigå, på Mølleneset, leilighetshotell på Kjelveve, Støperigata 18 (Sjøkanten, delvis bygd opp på den gamle Dokk 1 som mange av oss trodde skulle graves ut), Støperigata (Bate/Westco-tomten), Stål/Hermes-tomten, Borgenkvartalet, Ryfylkegata 13, Lervigkvarartalet og Fargehusene i Hauge-sundsgata.

En periode var det ingen vilje til å ta vare på hermetikkhistorien, riksantikvaren måtte gripe inn for å få bevart noe, fortalte Gunnar Roalkvam. Det var 4-5 skipsverft på Strømsteinen. De største seilskutene ble bygd her. Vi ser ingen rester av historien. De gamle kaikantene er fylt ut. En folkelig aksjon med Hasisv i spissen reddet Badedammen i 1959. Bjelland ville helst fylle igjen og bruke badeplassen til parkering. I 1988 ville byplan-sjefen primært beholde de gamle industriområdene i østre bydel, Varmen, til næring. Men bolig-sjefens syn vant, og det ble boliger isteden.

Hvem tar ansvar for den sosiale infrastrukturen når folke-mengden øker kraftig? Selv når de nye barnehagene i Lervig og Strømvik står ferdig vil bydelen mangle 120 barnehageplasser, sa Kenneth Bøe. Skoler er overfylt. Parkene og Kenneth beskrev også betydningen av Storhaug Snekkerforenings aktiviteter og forklarte hvorfor organisasjonen Bevar Svankevigå ble dannet. Han avsluttet med spørsmålet om det er framtidshåp og fysiske plasser for ideelle organisasjoner som ikke lever av profit? Innlegget fikk lang trampeklapp fra tilhørerne i salen.

Byens nye byarkitekt, Henrik Lundberg, ville invitere utbyggere og arkitekter av reguleringsplanen i Svankevigå til et lite møte om Dokken. Bygget kan være en identitetsbygger som f.eks. kan selge boligene bedre. Det er på 2000 m². Storhaug snekkerforening trenger 300 m². – Det er mye ledig plass altså, som kan brukes kommersielt eller kanskje kommunen kan ta en rolle i å leie eller kjøpe bygget, spurte Henrik.

På Strømsteinen er det lite igjen som viser at området har huset hele Stavangers industrihistorie og da mener jeg både sildasalting, skipsbygging, hermetikk og den første oljebasen.
Gunnar Roalkvam.

Så fikk inviterte politikere holde 2 minutters innlegg.

Bjarne Kvassheim (Sp) fortalte at kunstnere sier det er nesten umulig å oppdrive gamle lokaler på Storhaug fordi alt skal rives og alt skal bygges ut. Planer kan reverseres, mente Bjarne.

Geir Langeland (INP) ville dra litt i bremsene og lurte på hvor politikerne var da Dokk 1 ble fylt igjen. Det er gjort mye brutalt, sa Geir.

Thomas Bendiksen fra MDG vil bevare trehusbyen, den gamle politistasjonen, brannstasjonen og St. Fransiscus hospital. Vi vil ta vare på historien, men står ofte alene, sa Thomas.

I sitt innlegg tok han også opp hvor viktig det er akkurat hvilke personer som etter valget får posisjoner i f.eks. utvalg for by og samfunnsutvikling.

Kjell-David Blanchard fra KrF ville ta vare på noe av det gamle.

Ingrid Vikse (SV) ville både ta vare på historien, ikke fylle ut Svankevigå og stille strengere krav til utbyggere.

Anders Fjelland Bentsen (Ap) engasjerte seg for ny skole i Lervig, var mot brannstasjonens plassering og støttet ny stilling som byarkitekt. Men Svankevigå er en skikkelig nøtt, sa Anders.

Cille Ihle (H) synes at vi kan verne veldig mye, nesten alt, og at identitet er kjempeviktig. Hun har brutt ut av Høyre i en del saker om vern og mente hennes stemme i Høyre er viktig.

Leif Arne Moi Nilsen (Frp) sa at det var bred politisk enighet om det meste av utbyggingen i Urban

Sjøfront. Men tomter til skole og barnehage ble glømt og måtte dermed kjøpes i etterkant. Så langt har planene for Svankevigå også vært støttet av alle, sa Leif Arne.

Kjartan Alexander Lunde (V) ville både ta vare på trehusene, industrihistorien, fellesskapet og de små aktørene i Dokken. Rivningsiver må bremses, sa Kjartan.

Sara Mauland (Rødt) forklarte at følgefeil fører til at det bygges høyere, tettere og trangere enn overordnet plan tilsier. Vi er for innbyggerne – ikke utbyggerne – og medvirkning skal være reelt, sa Sara.

Frode Myrhol (Fp) syntes det var viktigst at de som bor i de nye byggene trives. Dokken er ikke bevaringsverdig og de som holder til der kan flytte til den andre siden av gaten, sa Frode.

Det nytter å protestere

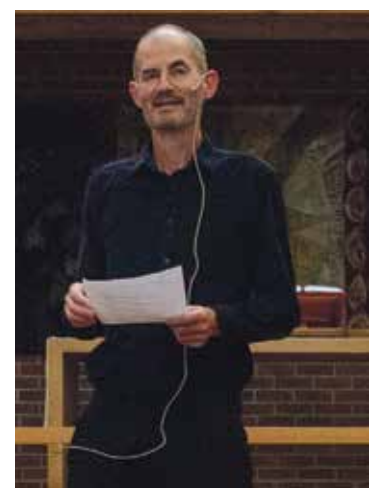
Kian Reme forklarte at det nytter å protestere selv om beslutninger er fattet. Som eksempel nevnte han området ved Tou Scene. Der har kommunen i samarbeid med Tou kjøpt en tomt fra privat utbygger for å få mer park. Dette skjedde etter et innbyggerinitiativ Kian selv deltok i. Et annet eksempel er den nye brannstasjonen som tok et betydelig areal av Lervigparken. Stavanger Utvikling solgte nylig den ytterste tomten. I dette tilfellet bør politikerne tenke seg om en gang til. Både sykehjemmet og folk i parken vil miste utsynet mot sjøen hvis det bygges blokker i enden av parken. Også dette innlegget fikk spontan trampeklapp fra salen.



Anders Svendsen Almesveen viste pågående planer (oransje), nylig vedtatte planer (røde) og kommende planer (gule). Anders lanserte hashtaggen #storhaugønsket for de som har byutviklingsønsker å fremme til utbyggere, administrasjonen og politikere.



Kenneth Bøe snakket på vegne av organisasjonene Bevar Svankevigå og Storhaug Snekkerforening.



Stavangers nye byarkitekt, Henrik Lundberg.

Her er valglokalene



På Bergeland videregående skole kan du stemme søndag kl 15-20 og mandag kl 10-21.



På Nylund skole kan du stemme mandag kl 10-21.



På Vassøystua kan du stemme mandag kl 10-21.

Vi skal velge hvem som skal representere oss i kommunestyret for Stavanger og Rogaland fylkesting. Kommunestyret er kommunens øverste organ som gjør viktige vedtak om byutvikling, friareal, lekeplasser, barnehager, barnevern, grunnskole, helse- og omsorgstjenester, kultur og renovasjon.

Fylkestinget tar beslutninger for hele Rogaland om blant annet videregående opplæring, fylkesveier med tilhørende fergestrekninger, lokal kollektivtransport og kultur. Når du stemmer, er du med og bestemmer hvem som skal representere deg og dine interesser.

Selve valget foregår ved personlig oppmøte i et valglokale på valgdagen, eller ved å avgi forhåndsstemme. Har du avgitt forhåndsstemme, er det denne som gjelder. Du kan fritt bestemme om du ønsker å avgi forhåndsstemme eller stemme på valgdagen.

Valgfakta

Hvem kan stemme?

Norske statsborgere som har fylt 18 år innen utgangen av 2023, som er eller har vært registrert i folkeregisteret som bosatt i Norge.

Statsborgere i Danmark, Finland, Island eller Sverige som har fylt 18 år innen utgangen av 2023, og er registrert i folkeregisteret som bosatt i Norge senest 30. juni 2023.

Personer som ikke er norske statsborgere, men som har fylt 18 år innen utgangen av 2023 og har vært registrert i folkeregisteret som bosatt i Norge de tre siste årene før valgdagen.

Manntall

Alle som skal stemme, må være innført i manntall. Manntallet er oversikten over de som har stemmerett i kommunen. Du står i manntallet i den kommunen der du var registrert i folkeregisteret som bosatt 30. juni 2023.

Valgkort

Valgstyret i hver kommune sørger for at alle som er innført i manntallet får tilsendt valgkort. Valgkortet gir informasjon om tidspunkt og stemmelokale.

Legitimasjon

Husk å ta med gyldig legitimasjon når du skal stemme. Tar du med VALGKORT, går stemmegivningen raskere.

Hjelp til å stemme

Ta kontakt med en valgmedarbeider dersom du har spørsmål eller trenger veiledning når du skal stemme. Valgmedarbeiderne har taushetsplikt.

Har du en psykisk eller fysisk funksjonsnedsettelse som gjør at du ikke kan stemme alene? Da har du rett på å få hjelp til å stemme av en valgmedarbeider eller en annen person som du selv peker ut.

På flere språk

Valgdirektoratet har utarbeidet informasjonsbrosjyrer om valget på flere språk. Brosjyrene er tilgjengelig på disse språkene: engelsk, polsk, arabisk, tigrinja (eritreisk), somali, persisk/farsi, tyrkisk, swahili, thailandsk og spansk

Du kan endre på stemmeseddelen

Stemmeseddelen du velger avgjør hvilket parti du stemmer på. Hvis du vil påvirke hvilke personer som blir valgt kan du endre på stemmeseddelen.

Stemme hjemme

Velgere som på grunn av sykdom eller uførhet ikke kan oppsøke et stemmelokale, kan avgi forhåndsstemme hjemme. Da kommer det to valgmedarbeidere hjem til deg og mottar stemmen din. Frist for å søke om å avgi stemme i forhåndsstemmeperioden for syke og uføre der de oppholder seg, er onsdag 6. september kl. 14.00.

Ta kontakt på e-post: valg2023@stavanger.kommune.no eller ring 911 15 665.

To valg samtidig

Vi skal i år velge representanter til kommunestyret i Stavanger og til fylkestinget i Rogaland for de neste fire år.

Hvordan velge parti?

De fleste partiene har egne nettsider. Mange politikere er på sosiale medier hvor du kan stille spørsmål. Du kan kontakte politikere på stand eller lese valgprogram som legges i postkassene. Det kan være vanskelig å finne et parti eller en gruppe som mener det samme som deg i alle saker. Derfor er det lurt å velge parti ut fra hvilke saker som er viktigst for deg. Du kan også prøve en valgomat. Du finner mer om valget og alle de lokale partiprogram på Stavanger kommunes hjemmeside.

Valginformasjon er hentet fra <https://www.stavanger.kommune.no/politikk/valg/valg-2023/> og fra <https://www.valg.no/for-velgere/kommunestyre-og-fylkestingsvalget-2023/>.

Slik stemte Storhaugfolk ved kommunestyrevalget i 2019

Liste	Storhaug	Varden	Vassøy
Arbeiderpartiet	26,5	28,1	23,1
Høyre	15,5	16,2	15,4
Rødt	11,9	8,1	8,3
Miljøpartiet De Grønne	9,9	9,8	6,4
Sosialistisk Venstreparti	9,0	7,8	5,1
Venstre	8,2	6,6	3,5
Folkeaksjonen Nei Til Mer Bompenger	6,6	7,3	3,8
Fremskrittspartiet	5,9	6,6	13,5
Senterpartiet	2,5	3,3	3,8
Kristelig Folkeparti	2,4	4,1	12,2
Pensjonistpartiet	1,0	1,3	3,2
Partiet De Kristne	0,4	0,3	1,3
Liberalistene	0,3	0,3	0,3

Hva skjer etter valget?

Når valgresultatet er klart starter partiene forhandlinger om hvilke partier som skal styre byen sammen og hvilke personer som skal ha hvilke posisjoner og verv. Hvordan du har stemt virker inn på hvem som blir valgt.

Kommunestyrets flertall avgjør hvem som skal være ordfører, varaordfører, sitte i formannskap, kommunalutvalg og andre styrever og råd. Flertallet avgjør også hvem som skal sitte i viktige utvalg

som bl.a. helse og velferd, by- og samfunnsutvikling osv.

Og det forhandles om hvem som skal være leder, nestleder og medlemmer i det lokale Storhaug kommunedelsutvalg. Storhaug kommunedelsutvalget har møter 29. august og 26. september. Konstituering for nytt utvalg etter kommunevalget skjer mandag 23. oktober. Møtene med de «nye» politikere kommer i gang etter at de har fått opplæring.

Hvem skal vi velge?

Vi har 90 storhaugboere å velge blant fra 17 forskjellige partier/lister.

Vi har en stemme hver ved valget den 10. og 11. september. Vi skal velge hvilke partier og hvilke personer som skal styre Stavanger og Rogaland fylke de neste fire årene.

Vi påvirker hvem som blir valgt ved å gi ekstra personstemmer til dem vi har mest tillit til. Dette gjør vi ved å sette et merke i en rute ved siden av navnet. Vi kan også gi personstemmer til kandidater på andre lister enn det partiet vi velger

å stemme på. Dette gjør vi ved å føre aktuelle navner opp i et eget felt på stemmeseddelen. Vi skal altså både velge liste og hvilke personer som skal representere partiene.

Hvem bor på Storhaug?

Kommunen har laget en ny nettløsning hvor alle partilistene er søkbare bl.a. på alder, bosted, kvinneandel m.m. I tillegg har noen partier informert oss om hvilke listekandidater som er bosatt i Storhaug bydel.

Kandidater fra Storhaug

Rødt

1 Sara Nustad Mauland
2 Siri Borge
3 Snorre Log-Skage
5 Sandra Khorasani
6 Per Walther Lassen III
 7 Anna Kvinnesland Skrunes
 9 Irene Bergljot Åstein Dahle
 13 Michael Walde
 19 Ekho Halvorsen
 20 Nina Knudsen
 22 Andreas Johan Johansen
 23 Rikke Mohn
 32 Endre Elvestad
 34 Gholamali Fagih
 35 Tollak Friestad
 36 Ingeborg Gjerseth
 39 Synne Kvamme Harestad
 40 Ole Hegg
 41 Birgit Hjelbak
 43 Johanna Jobarteh
 45 Kari Kallhovd
 46 Marte Knudsen
 47 Tor Einar Loftesnes
 51 Leiv Olsen
 52 Susanne Ramsdal
 58 Dorten Valen

Sosialistisk Venstreparti

6 Lene Sander Christensen 2003
 7 Helge Dagfinn Andersen 1952
 11 Ellen Margrete Rangnes Homlong 2004
 13 Elisabeth Aaserød 1984
 14 Reidar Scott Østerhaug 1948
 16 Oddvard Kvaal Pedersen 1990
 17 Elisebeth Blakely 1982
 19 Kari Vestbø 1974
 25 Solveig Skjegstad Bryne 1995
 30 Cecilie Geitung Larsen 1983
 33 Oda Eikeland Nilsen 1995
 34 Anders Almesveen 1980
 38 Mohammed Ahmed Maydhane 1967
 41 Bente Nyman 1957
 45 Selma Omdal Ergo 2003
 50 Tom Erik Eltervåg 1968
 63 Karina Hellevik 1992
 65 Turid Ruth Tafjord 1956

Venstre

4 Hege Benedicte Blom Stene 1962
 6 Mia Bruvik 1995
 22 Filip Nag 1989

23 Alexander Sjursæther 1991
 30 Haakon Bergesen 1978
 31 Bjarne Bogsnes 1958
 32 Tone Bogsnes 1959
 36 Eivind Berg Enoksen 1976
 47 Nasir Iftikhar 1980
 48 Dag Johannessen 1968
 50 Elin Michele Lally 1970
 54 Elisabeth Bøe Olsborg 1974
 55 Marit Eline Onsoien 1993
 59 Steffen Skylstad 1970
 61 Anna Egaas Songe-Møller 1947
 66 Per A. Thorbjørnsen 1952
 72 Rita Kristin Veland 1963
 73 Iselin Nybø 1981

Fremskrittspartiet

4 Grete Marie Kvalheim 1960
5 Kristin Lode 2002
6 Montgomery Jacobsen 2003
 8 Joar Skorpe 1979
 23 Petter Ingve Eiane 1956
 29 Diana Krohn Haaland 1979
 33 Oddvar Hugo Johansen 1955
 35 Lill- Anne Kiønig 1940
 45 Nicolai Urbye Myklebust 1978
 53 Louis Johan Salomonsen 1956
 57 Thomas Sjøthun 1976

Arbeiderpartiet

2 Dag Mossige 1976
 17 Ann Sesilie Tekfeldt 1975
 31 Maiken Ree 1981
 32 Bjørn Kjetil Fredriksen 1978
 35 Hilal Kocagüzel 1981
 44 Øyvind Jacobsen 1975
 49 Berit Moltu 1963
 53 Maren Songe-Møller 1984
 54 Arve Andersen 1972
 58 Colin Pritchard-Davies 1973

Høyre

7 Camilla Torvik Tønne 1983
8 Emilie Martinsen Christensen 1997
 10 Knut Bergesen 1983
 11 Tone Knappen Brandtzæg 1946
 14 Finn Eide 1963
 25 Patricia Mendez Garcia 1982
 36 Jørgen Jakobsson 1983
 37 Erlend Jordal 1979
 46 Muhammed Abdullatif Mousa 2000
 53 Federico Juárez Perales 1986

Miljøpartiet De Grønne

11 Ann-Karin Både 1985
 25 Pål André Zazzera Johansen 1984
 31 Klara Johannessen 2000
 39 Ellen Grethe Trædal 1961
 51 Odin Hørthe-Omdal Urdland 1986

Partiet Sentrum

4 Andreas Middelthon 1951
 6 Marco Nymark 1980
 18 Marit Fosselie 1992
 19 Marius Fosselie 1992
 22 Karoline Skarstein 1992

Kristelig Folkeparti

5 Ingrun Eikeland 1973
 13 Ellen Sofie Hetta 1980
 16 Alva Helena Porter Ramse 2005
 35 Gunnar Aase 1951

Senterpartiet

5 Stig Fagerland 1987
 41 Andreas Høy Knudsen 1976
 53 Patrick Tristan Renwick 2002
 60 Zahide Tas 1995

Folkets Parti

10 Haralabos Karachristianidis 1956
 19 Asbjørn Elvevold 1972

Industri- og Næringspartiet

16 Oddbjørn Kvammen 1965

Pensjonistpartiet

2 Jostein Solvang

Folkestyret- listen

10 Jan Øivind Thorsen 1969

Liberalistene, Norgesdemokratene og Konservativt har ikke levert liste markert med bydel.

Endringer på stemmeseddelen

Ønsker du å påvirke hvilke kandidater som blir valgt, kan du gi en personstemme til de kandidatene du ønsker skal motta et slikt personstemmetillegg. Det er opp til deg om du vil endre på stemmeseddelen ved å gi personstemme. Fremgangsmåten for å gi personstemmer står også på stemmeseddelen.

Slik gir du personstemme:

Ved kommunestyrevalget:



1) Sett et kryss i ruten ved navnet til kandidatene du vil gi en personstemme. Du kan gi personstemme til så mange kandidater du vil.



2) Skriv kandidatnavn fra andre partier/grupper i et eget felt på stemmeseddelen. Hvor mange kandidatnavn du kan føre opp står på stemmeseddelen. Vær oppmerksom på at hvis du gir personstemme til en kandidat fra et annet parti gruppe, vil en såkalt listestemme bli overført til det andre partiet/gruppen. Dette kan påvirke fordelingen av mandater i kommunestyret.

Ved fylkestingsvalget:



Sett et kryss i ruten ved navnet til kandidatene du vil gi en personstemme. Du kan gi personstemme til så mange kandidater du vil.

Fra brosjyre utgitt 2023 av Valgdirektoratet.

Mer om valget

Bedre for hunder



Camilla Torvik Tønne er ofte på tur med hund og barn.

– Vi trenger flere inngjerdete områder hvor hundene kan slippes løs, sier Camilla Torvik Tønne.

– Antall hunder på Storhaug øker og jeg synes vi må finne nye løsninger. Jeg var i vår i Barcelona, en travel by, hvor svært mange går rundt med hund. Byen har mange mindre inngjerdete luftgårder i kvartalskryss, små steder der du kan slippe hunden løs.

Camilla Torvik Tønne (40) fra

Lysefjordgata har aldri vært politiker før. Nå er hun kumulert på 7. plass på Høyres liste.

– Hunder må sosialiseres. Det er tryggere for alle at dyrene oftere får møtes uten bånd. Og flere inngjerdede områder bør være nær andre grønne områder, sier Camilla.



Lørdag 26. august var denne gjengen med storhaugfolk fra Arbeiderpartiet på stand ved Extra Lervig.



Lørdag 26. august hadde Rødt familiearrangement i Svankevigå. – Vi har sansen for dette området, sier Sara Mauland. – Området er et av få områder på Storhaug som fortsatt har synlige spor etter den

gamle industrien. Samtidig er det jo midt i et transformasjonsområde hvor det vil skje store endringer de neste årene. Vi kommer til å være svært nøye med hvordan vi behandler planene for

Svankevigå, sier Sara som de fire siste år har vært det eneste faste medlem fra Storhaug i det viktige utvalget for by- og samfunnsutvikling.

Ta to stemmesedler!

– Fylkestingsvalget er også viktig, sier Erlend Jordal (H). – Jeg er den eneste lokalpolitikeren fra Storhaug som står på sikker plass til å komme inn. Det er ganske mye fylkeskommunen bidrar med som

også er viktig for innbyggerne på Storhaug. Fylkeskommunen har bl.a. ansvar for kollektivtransport, videregående skoler, store deler av veinettet, regional utvikling, kultur og tannhelse.

Så da blir ditt råd til velgerne? – Folk må huske å bruke dobbelstemmen sin! Velge to stemmesedler i valglokalet. Både for kommune og fylket, oppfordrer Erlend.

Store endringer i Storhaug-kirkene

Kirkevalget 10. og 11. september blir ifølge menighetene det viktigste på Storhaug på mange år. En nyhet er at det kan forhåndsstemmes digitalt t.o.m. 6. september.

St. Johannes menighet fikk nettopp ny sokneprest, Geir Skårland fra Sandnes. Han skal være i ett år før Per Arne Tengesdal overtar som fast ansatt. Menigheten gleder seg over at alle ansatte er på plass og ser frem til å få fokusere på alle de viktige oppgavene på Storhaug.

– Vi må tenke lokalt og skape engasjementet og tilknytningen her på Storhaug, så folk har lyst til å være med i kirken. Jeg oppfordrer alle på Storhaug til å gå inn på kirkevalget.no og stemme i år, sier Signe Wolden som er daglig leder i St. Johannes menighet.

På lista til nominasjonskomiteen står veteran Karl Svela på gjenvalg som leder av menighetsrådet. De nye på lista er SV-politiker Helge Dagfinn Andersen, Storhaug-forfatter Gunnar Roalkvam, Bjørn Langåker, Ståle

Tveit Strømsvold, Liv Runesdatter og Andreas Høy Knudsen, som også er styremedlem i bydelsavisen.

Store endringer i Varden

Også Varden menighet går gjennom sine største endringer på mange år. Tidligere sokneprest Anders H. Næss er nå sokneprest i Rennesøy og Mosterøy sokn, og Kristoffer Hodne skal tilbake til Sandnes etter vikariat i Varden.

I høst blir diakon Brit Reidun Tyvand pensjonist etter 13 år i stillingen, og erstattes av Hans Eskil Vigdel. Også daglig leder Kari Motland blir pensjonist. Hun begynte i stillingen i 2011 og blir avløst av Bernt Sørbø, som begynner i full stilling fra oktober.

– Det er viktig for oss at folk blir kjent med kirkevalget og stemmer. Svært gjerne digitalt fra egen telefon eller PC. Alle som fyller eller har fylt 15 år i løpet av 2023 og er medlem i Den norske kirke, har stemmerett, opplyser Kari Motland.

Kandidater til Varden menighetsråd har nominasjonskomiteen satt opp slik: John Ottar Lie Motland, Janne Hagen (gjenvalg), Dag Johannessen (gjenvalg), Ka-

ren Sesilie Tjøstheim, Magne Hersvik (gjenvalg), Kirsten Engdevik. – Vi skulle gjerne hatt flere, og vi er åpne for «slengere», sier Kari.

I september skal Stavanger bispedømmeråd bestemme hvem som blir ansatt som ny sokneprest i Varden – forhåpentligvis fra 1. januar 2024.

Valg til bispedømmeråd

– Bispedømmerådet bestemmer hvordan kirkene våre skal være, både gjennom å ansette prester lokalt og sende sine representanter til Kirkemøtet, som er kirkens øverste organ, forklarer Signe Wolden. Hun håper alle på Storhaug er med og stemmer på framtidens kirke.

– Varden menighet har Magne Hersvik med på Bønnelista og Atle Blomgren på lista til nominasjonskomiteen i bispedømmet. St. Johannes har Tove Kvamme Kvalevåg på lista til Åpen folkekirke, forteller Wolden.

Her kan du forhåndsstemme i kirkevalget 2023:



Geir Skårland fra Sandnes skal lose St. Johannes menighet gjennom det neste året, før Per Arne Tengesdal tiltrer fast i 2024. Fra venstre kantor Edgar Hansen, diakon Kristin Anda, trosopplærer Ingeborg Berntzæa Nedrebø, kirketjener Terje Paulsen og daglig leder Signe Wolden.



**Sissel
Knutsen Hegdal**

Kandidatnr. 1

 Stavanger Høyre



**Emilie
Christensen**

Kandidatnr. 8
 Stavanger Høyre



**Camilla
Torvik Tønne**

Kandidatnr. 7
 Stavanger Høyre



**Knut
Bergesen**

Kandidatnr. 10
 Stavanger Høyre



**Tone
Knappen Brandtzæg**

Kandidatnr. 11
 Stavanger Høyre



**Finn
Eide**

Kandidatnr. 14
 Stavanger Høyre



**Patricia
Méndez García**

Kandidatnr. 25
 Stavanger Høyre



**Jørgen
Jakobsson**

Kandidatnr. 36
 Stavanger Høyre



**Erlend
Jordal**

Kandidatnr. 37
 Stavanger Høyre



**Muhammed
Abdullatif Mousa**

Kandidatnr. 46
 Stavanger Høyre



**Federico
Juárez Perales**

Kandidatnr. 53
 Stavanger Høyre

Sammen for Storhaug

stem

Høyre



Bruk QR-koden og
bli bedre kjent med Team Storhaug

 Stavanger Høyre

Stem Stavanger KrF 11. september



Ingrun Eikeland

5. kandidat, fra Storhaug

Fritidskort for alle
mellom 6-18 år!



Les hele vårt program på www.krf.no/Stavanger



Hans Borge, 1. kandidat
Førsteamanuensis



Kjell Skartveit, 2. kandidat
Lektor og forfatter

Stem på Konservativt i Stavanger

- Bevare matjord og friområder
- Bærekraftig innvandrings- og bosettingspolitikk
- Ingen kjønnsradikal teori i skoler og barnehager
- Ingen bompenger eller klimatiltak
- Styrke det lokale samarbeidet med Israel

www.konservativt.no

Konservativt



Mette Vabø
Ordfører kandidat

Ann Elin Piel
3. kandidat

Kjartan Alexander Lunde
2. kandidat

Mia Bruvik
Ungdomskandidat

For klima og skole.
For frihet.



Se hva vi mener!



Foto: Joachim Steinbu

Vi skal fortsette å gjøre Storhaug og Stavanger bedre!



Dag Mossige



Berit Moltu



Ann Sesilie Tekfeldt



Maren Songe-Møller



Maiken Ree



Arve Andersen



Bjørn K. Fredriksen



Hilal Kocaguzel



Colin P. Davies



Øyvind Jacobsen



Karoline Aho

Dette HAR vi levert:

- Full fart i bygging av Lervig skole
- Mer park og færre boliger ved Tou Scene
- Økt støtte til Brodd, andre idrettslag og organisasjoner slik at flere får delta i fritids-aktiviteter
- Innført enveiskjøring i Pedersgata
- Fått flere bysykler i bydelen
- Innført skolemat på St. Svithun ungdoms-skole. Og i høst får også Storhaug skole gratis skolemat
- Økt støtte til kulturaktører over hele byen
- Utvidet Ramsvigtunet sykehjem med flere sykehjemsplasser og flere ansatte
- (mer på karileverer.no)

Dette SKAL vi levere:

- Gi gratis buss, tog og båt for alle i Stavanger!
- Bygge flere barnehager slik at alle får plass i egen bydel
- Pusse opp lekeplasser og møteplasser i bydelen
- Styrke støtten til frivillige organisasjoner ytterligere
- Redusere cruiseanløp i sentrum
- Ansette flere familiekoordinatorer i NAV, slik at familier i lavinntekt får bedre hjelp
- Legge til rette for at flere kan bruke sykkel
- Styrke satsningen på psykisk helse



Stavanger
Arbeiderparti

Humant urbant

Hva er det egentlig med Storhaug? Engasjement, stolthet og en helt egen «attitude». Ja, sånn av den gode sorten, mye hjertevarme og glimt i øyet. Folk bryr seg om bydelen sin og vil bidra. På Storhaug samles ung og voksen, fattig og rik og ulike nasjonaliteter. Våre lokale ildsjeler skaper fritidstilbud og sier: Vi lager plass til alle! Men lenge var Storhaug synonymt med demografiske utfordringer. Levekårsløftet ble realisert og vi skulle få en helt ny bydel i Øst.

Med gründermiljøene på Mess & Order og Innovation Dock oppsto en skape - og delekultur. Storhaug ble stedet man utviklet romfartsteknologi, hvor kommunen, innbyggere, næringsliv og politikere spilte på lag. Bedrifter etablerte seg i gamle industribygg og tomme lokaler, sosiale entreprenører laget spennende møteplasser og opplevelser, med felles måltider, matdyrking, markeder, verksteder og kunst. Noen klarte seg, andre ikke, men kulturen har satt spor.

Da Historielaget nylig samlet en fullsatt Varden kirke til debatt om Storhaug og identitet, var det nettopp innbyggerinitiativet Storhaug Snekkerforening som fikk størst applaus. Sosial infrastruktur og medvirkning var nøkkelordet, politikkerne ønsker å bevare. Men se for eksempel Retzius og Bjorlands gamle po-

litikammer, hvem stiller når det gjelder? Få partier har motstått rivelysten.

Boligutviklingen har gått i rasende fart og en kan spørre seg: Er det slik at hverken innbyggere eller politikere klarer holde tritt, fordi utviklerne får for stort spillerom? Vi snakker fortsatt om feilgrepene i Verven, med så tillatte byggeprosjekter i bydelens vakreste områder, som gir store fordeler til noen få, mens snart hele sjøsiden fra Bekhuskaien til Breivik mures inn. Hva er igjen av bydelens særpreg? Hvem har nå råd til å bo på Storhaug? Er maks utnyttelse viktigere enn inkluderende levekår? Glemte vi helt at mangfoldet er Storhaugs styrke?

Nå må vi trå varsomt videre. En må vurdere hva som er Storhaugs tålegrense, sørge for sterkere vern av bygg og estetikk, ikke minst tenke nytt. Trenger vi for eksempel flere lekeplasser, eller kan man stille andre krav til utbygging, som å avsette lokaler til sosiale og kulturelle formål? Dette er spørsmålene vi må stille oss, for konsekvensen av gentrifisering er alvorlig, og er avgjørende for om Storhaug er et sted vi bare bor, eller også lever i. Storhaug kan gjerne være fremoverlent og urbant, men la det være humant urbant.

*Ann-Karin Både
Listekandidat MDG og
innbygger på Storhaug*



Ann-Karin Både

Jobbtreff på Storhaug

Har du et rekrutteringsbehov?

Onsdag 20.09.23 arrangerer Flyktningtjenesten i Stavanger et Jobbtreff på Storhaug for flyktninger. Målet er å finne best mulig match mellom bedrifter og arbeidssøkere, og få flest mulig i jobb. Det blir en spennende arena for mange å møte arbeidsgi-

vere som har reelle rekrutteringsbehov. Har din bedrift lyst til å delta? Vi trenger dere!

Ta kontakt med Margaret Telfer, prosjektleder Jobbfokus Storhaug, Flyktningtjenesten/Områdesatsningen på Storhaug. Margaret.telfer@stavanger.kommune.no Tlf. 91 55 34 11.

I år står vi sammen og stemmer:

Pensjonistpartiet

Livsglede, framtid og folkehelse

Vi bryr oss!



Minstepensjonistene lever under fattigdomsgrensen

Slik skal vi ikke ha det i Norge. Ja til et verdig liv for uføre, pensjonister og eldre. Vi sier ja til økt pensjon og kjøpekraft. **MØTEPLASSER**

Opplysninger og kunnskap om vårt program Se: pensjonistpartiet.no



GRATIS skolemat

Alle som trenger det, skal ha **RETT** på sykehjemsplass

Fritidsklubb i **ALLE** bydeler

GRATIS kollektivtilbud

VERN av matjorda



I hele Stavanger



Ingen skal gå sultne på skolen!

SV vil innføre gratis skolemat for alle elever



Sammen for et bedre og friere Storhaug!

Fjern eiendomsskatten!

Boligen din skal være et hjem, ikke et skatteobjekt,



Trygg oppvekst og en skole som utvikler.

Barna våre skal skape fremtidens Stavanger!



Helse og omsorg i sentrum!

Hjelp skal ikke stå på vent – likestill private og offentlige aktører.



Stavanger på sitt beste!

Oljå skaper jobber og er grunnmuren for velferdsstaten.



#4

#5

#6

Dine ombudsmenn og kvinner på Storhaug

Grete Kvalheim

Kristin Lode

Montgomery Jacobsen

Bli bedre kjent med oss her!



Valgprogram 2023 – 2027:



Valgfrihet og handlekraft – du bestemmer!

Stavanger FrP



Suksess for Vassøyfestivalen



Neste år blir det en billettpris for kveldskonserterne, men barn/familieaktivitetene skal forbli gratis. Foto Tommy Kjær Andersen.

– Festivalen gikk over all forventning, og det ble et utrolig fint arrangement, forteller Sebastian Waldejer.

– Folk har pøst på med lovord om hvor kjekt de hadde det! Vi erfarer at det kom akkurat passe mye folk i forhold til ressursene vi hadde - rundt 500 barn og voksne. Ordføreren hadde velkomsttale og været ble fint.

Vi er allerede i gang med å planlegge neste års festival, og målet er nå å finne enda flere støttespillere og samarbeidspartnere som kan hjelpe oss med å sikre at festivalen blir så bra som mulig. Av økonomiske årsaker kommer vi fra neste år til å innføre en billettpris for kveldskonserterne. Men barn/familieaktivitetene skal alltid forbli gratis. Det er et viktig prinsipp for oss, at det ikke skal være lommeboka



Den aller første Vassøyfestivalen ble arrangert lørdag 12. august rundt den idylliske badebukta Peisaren. Foto Tommy Kjær Andersen.

som avgjør om barn får tilgang til gode kunst- og kulturopplevelser, poengterer Sebastian.

Blant aktivitetene var barneprogram, natursti, ansiktsmaling, hoppeslott, eventyrstund, sup-

brett og padling, hobbyverksted, snekkerverksted, dansekunst, hengekøyesone, Vassøykrabben og konsert med bl.a. Eie, Joggedress, Hear Me Roar og Olav Larsen.

Spennende i matveien!



Matminister Sandra Borch, Gunnar Kvasheim (Sp), Elise Skjerve fra Gnag og Per Arne Alstad fra Tou. Per Arne fullroste både produsentene og produktene fra Janas Fiskerøykeri og Stavanger Ysteri.

Landbruks- og matminister Sandra Borch og Senterpartiet besøkte Den Spiselige Byfest i Øst onsdag 28. juni. På Tou, i Lervigtunet Park og på Ostehuset Øst fikk ministeren førstehåndskjennskap både til etablert lokal matproduksjon og jakten på nye lokale råvarer.

Elise Skjerve fra Gnag fortalte at de deltar i et stort EU-prosjekt for å finne lokale erstatninger til importerte råvarer som f.eks. tang, tare og flere skjell i verdens beste matfat, havet. Vidar Ritland fra Sporhaug fortalte om soppproduksjon i et tilfluktsrom på Storhaug

og serverte lekre smaksprøver av frityrstekt blågrå østerssopp med koreanske smaker. I Lervigtunet presenterte May Tone Johnsen produktene fra Ei me Alt og på Ostehuset Øst fortalte Hanne Berentzen om Ostehusets filosofi med fokus på lokale produsenter.

Sommerfest i Øvre Haukeligata

Lørdag, 26. august var det en sommerfest i Øvre Haukeligate velforening. – Vi har fått midler fra områdesatsingen på Storhaug, forteller Vera-Britt Sommer. – Det ble moro for ungene med pølser, is, leker, popcorn og lånt slushmaskin. Vi har nå to paviljonger så vi kan unngå regnskyll.

Det var god stemning og plutselig kom solen også. Vi inviterte naboer og fra nabogatene.

Alle var velkomne!



Ender i Badedammen



I sin hyllest til nærmiljøet spør MÅGÅ om ungene vil fortsette å bygge sandslott og de voksne slutte å bygge blokker.

Nær tusen publikummere ble underholdt av seks gule badeender som gjennomførte fem gratis forestillinger med *Stories from Badedammen* torsdag 6. juli.

For to år siden var skuespillerne i teaterkompaniet MÅGÅ sultne rødlistede måker i uteforestillinger på Store Marøy. I år var de altså badeender i Badedammen.

Både kanten rundt, rutsjebanen og selve dammen ble tatt i bruk av endene. Forestillingene var ment som en hyllest til nærmiljøet. Publikum fulgte opp-

merksomt med, humret og lo og satte pris på opplevelsene.

MÅGÅ er et stavangerbasert teaterkompani. Badeendene var Ellen Andreassen, Marie Kallevik Straume, Malin Landa, Henrik Bjelland, Kristian Berg Jåtten og Ragnhild Tysse. Regi var ved Maria Drangeid og co-produsent var Tou.



Stavanger
kommune

Kommunedels- utvalgenes tilskuddsordning

Fristen for å søke kommunedelsutvalgene
(tidligere bydelsutvalg) om tilskudd er
1. september.

Les mer på Stavanger kommune sine nettsider på
linken under, og velg deretter
«Tilskudd – kommunedelsutvalgene»
<https://www.stavanger.kommune.no/skjema-a-aa/>



**Norsk
orgelfestival**

2022

14.-17. september

orgelfestival.no

Torsdag 14. september
Åpningskonsert
Erling With Aasgård
Ingerine&Milan DUO
Kl. 19:00, St. Johannes kirke

Fredag 15. september
"Music for Organ & Synthesizers"
med John K. Farah
Kl. 19:00, St. Petri kirke

Lørdag 16. september
Kveldskonsert med
Joy-Leilani Garbutt
Kl. 19:00, Stavanger konserthus

Søndag 17. september
Avslutningskonsert med
Nivalis Barokk
Kl. 17:00, Utstein kloster

Les mer om OrgelKids (for barn)
og annet som skjer i byen under
festivaluken på orgelfestival.no

NORSK ORGELFESTIVAL

Kulturrådet Rogaland fylkeskommune Stavanger kommune SANDNES KOMMUNE DEN NORSKE KIRKE Stavanger bispedømme DEN NORSKE KIRKE Stavanger kirkelige fellesråd Bergesen-stiftelsen UNG KIRKESANG Epafra Legat vartland Solvberget MUST Studio Oker

Trenger du hjelp med data?

Tante Emmas Hus – for seniorer har åpent hus om opplæring i bruk av PC, nettbrett og smarttelefon onsdag **18.oktober** og torsdag **19.oktober kl. 11– 14**. Ingen påmelding, det er bare å komme!

Disse to dagene får du informasjon om hvilken hjelp våre frivillige dataveiledere kan gi. Vi gir opplæring i grupper eller en-til-en. Hvis det er tid til det kan våre veiledere også gi dataopplæring disse to dagene (ta gjerne med egen pc, mac, smarttelefon, ipad eller andre nettbrett).

Veilederne våre gir hjelp både til deg som er uten forkunnskaper om data, og til deg som gjerne vil lære litt mer!

Opplæringen er gratis, og vi spanderer kaffe og vafler!

Vil du vite mer?

Ring Brit Bjørkli på telefon 51 50 79 62.
Husk, ingen spørsmål er dumme!

Tante Emmas Hus – for seniorer holder til i Kongsgt. 45.
Velkommen!

Tante Emmas Hus - for seniorer
Kongsgt. 43,
www.stavanger.kommune.no

Åpningstid:

mandag – fredag kl. 11.00 – 15.00



Mr. Midjord



93 år gamle Walter Berg ble født i murhusene i Nymannsveien. Hans far var vaktmester på Midjord stadion. Hun som skulle bli kona hans, bodde i nabo-uset. I 1953 bygde han leiligheten som han bor i fremdeles, hundre meter fra fødestedet, i Horjegata.

Siri Jeanette Pedersen, nabo og Walter-fan.

Walter sitter på terrassen i selvbyggerhuset sitt i Horjegata. Her, i den lille blindgata bak Midjord bydels- hus, kjenner alle Walter. Han kan alle fortellingene om Storhaug og enda flere om Midjord.

Faren eide Midjord-banen

Mye har endret seg på Storhaug de siste hundre årene, men de

kommunale boligene i Nymanns- veien ser tilnærmet like ut som da de stod klare i 1920.

– Vi var åtte søsken i leilig- heten i murhusene. Tre gutter og fem jenter. Leilighetene var stør- re den gang, men vi hadde ikke akkurat god plass. Folk bodde trangere før, og klarte seg med mindre, sier Walter. Midjord-ba- nen åpnet da Walter var åtte år gammel, i 1938. Han husker det godt.

– Faren min, Trygve Berg, var med i arbeidslaget som bygde Midjord stadion. De fjernet trær og pukket stein, arbeidet strakk seg over tre år, minst. Laget bestod av arbeidsledige, som var på en form for tiltak. Da banen endelig åpnet, fortsatte faren min å jobbe som vaktmester. Han eide Midjord-banen, humrer Walter. Faren drev blant annet folkebadet på Midjord.

– Folk hadde ikke bad hjem-

me og fotballgarderoben ble til folkebad i helgene. Her kom hele Midjord for å dusje. Fredagen var badedag for kvinner og lørdagen var forbeholdt mennene, de kom rett etter at jobben sluttet klokken ett. Da ble alle verdensproblemene løst, smiler Walter.

Ruth og Tobben på Midjord

Walter får stjerner i øynene når han får spørsmål om hvor han traff konen sin, Ruth. Han måtte ikke dra så langt for å finne sitt livs kjærlighet, for å si det sånn.

– Hun bodde i nabohuset. Vi ble gatekjærester da vi var tolv år og fikk fast følge da vi var femten. Vi giftet oss i 1952. Sønnen vår Torbjørn, eller Tobben som vi kaller ham, ble født i samme år, sier Walter. Tobben er oppkalt etter lillebroren til Walter, som døde i en bilulykke i 1941.

– Det var vinter og vi akte i en bakke som gikk fra Godalen og ned til Hillevågsvannet. Tyskerne var stasjonert på Vardentoppen, de hadde luftvernkanoner og skyts der. Kjelken til Torbjørn krasjet med en stor lastebil som skulle opp med matforsyninger til tyskerne. Han ble drept, åtte år gammel. Det var grusomt, sier Walter.

100 meter vest på Midjord

I Horjegata, som befinner seg drøye hundre meter fra Walters fødested, er det maks 15 gate- adresser. Walter bor i det inner- ste rekkehuset. Boligene var selv- byggerhus, og i 1953 var Walter selvsagt med og bygde rekken og leiligheten han bor i. Året et-



Fra åpningen av Midjord stadion i 1938. Walter står trolig en plass i guttagjengen her. Fra Gard Paulsens arkiv/Stavanger Byarkiv



Gummien var Stavanger nest største arbeidssted, og hadde på det meste 900 ansatte. Vestlandske Gummivarefabrikk hadde adresse Haugesundsgata 27-29. Widerøes flyfotosamling/Stavanger Byarkiv datert 1.9.1950.

ter flyttet han inn med familien sin, med Ruth og Tobben. Walter jobbet på Gummien og Ruth ble etter rengjøreren på Midjord bydelshus, hun hadde ikke lang arbeidsvei, nei.

– Ruth var så god med ungene i gaten, hun var utrolig omsorgsfull. Når naboungene kom hjem fra skolen gikk de rett til henne og spiste kake. Vi ble kalt bestemor og bestefar av hele gata, minnes Walter. Han ble enkemann i 2010. Ruth døde av hudkreft etter lang tids sykeleie.

– Ruth fikk diagnosen allerede da hun var i 40-årene. Hun var inn og ut av sykehus i 28 år. Vi dro regelmessig til Bergen, blant annet for å få hudtransplantasjon. Jeg stelte henne hjemme de siste tre årene, forteller Walter.

Foran husrekken i Horjegata, som grenser til skog og turstier, ruver en frodig fellestue som Walter har tilbrakt utallige timer i. Han har slått tusenvis av meter med plen, lukt kanskje tonnevis av ugress og pleiet vakre blomster som kommer opp år etter år.

– Jeg arbeidet nok mer i hagen før, nå har pusten blitt litt tung. Det er koselig å sitte her på fine dager, når naboungene leker og hopper på trampolinen. Tenk, her var det ingen trær da vi bygde for 70 år siden! Det lå et stort gartne-

ri rett nedenfor, mimrer Walter, han har alltid en historie på lur.

Bodde nesten i Oslo

Walter hadde Gummien, eller Vestlandske Gummivarefabrikk, som sin arbeidsplass i 37 år. Fabrikken lå på tomte hvor Johannes Læringssenter i dag holder til. Gummien produserte kalsjer og spesialiserte seg etter hvert på regntøy og arbeidsklær. Her begynte Walter å jobbe som 17-åring.

– Etter Nylund skole begynte jeg som 14-åring å jobbe som bud for Stavanger kolonialforretning i Kirkegata. Så begynte jeg på Gummien, der var jeg i 37 år. Tjue av de årene var jeg formann. Det var byens nest største arbeidsplass, med 900 ansatte, forteller Walter.

Hvorfor engasjerte han seg i fagforeningen?

– Det ble bare sånn. Som fagarbeider var jeg engasjert i faget. Jeg ble valgt inn i forbundsstyret, der var jeg i to perioder. Valgkomiteen ville ha meg som sekretær, med arbeidsplass i Oslo. Jeg ringte til Ruth for å rådslå, om hun kunne tenke seg å flytte til Oslo? Hun hadde da besøk av foreldrene mine. Moren min begynte å hylgrine og ropte: nå skal jeg

miste han også! Glem det, Ruth, sa jeg. Vi blir på Midjord, sier Walter leende.

Banemester

Og her har han blitt. Etter hvert byttet Walter jobb, og gikk i sin fars fotspor og ble banemester på Stavanger stadion på Eiganes.

– Jeg har alltid vært interessert i fotball, både på og utenfor banen, forteller Walter. I ungdommen spilte han først i Hetland idrettslag, og så for bedriftslaget på Gummien.

Søker du i Stavanger Aftenblads arkiv på navnet «Walter Berg» dukker det opp mange saker fra Gummien, men også fra stadionen. Mange av nyhetene er statusrapporter på hvordan det står til med gressplenen på banen, andre dreier seg om fagforeningsarbeid og fagbrev. Også som banemester engasjerte Walter seg i faget, og fikk ansvar for lærlinger i park- og idrettsavdelingen.

– Alle som skulle ta fagbrev måtte innom stadionen, inkludert kvinnene som jobbet i svømmehallene. Hos oss lærte de blant annet å kjøre traktor, tippe grus og sjau med jord. På de andre stadionene rundt forbi i byen, ble de bare satt til småjobber. Ryktet gikk blant damene, og alle ville til Stavanger stadion for å kjøre traktor. Til slutt fikk jeg ansvaret for alle de kvinnelige lærlingene. De fikk fagbrev alle som en, sier Walter fornøyd.

Gode naboer på Midjord

Walter har hatt mange naboer opp gjennom årene.

– Jeg kan ikke tenke meg andre plasser å bo. Jeg er veldig stolt av gata vår. Vi har hatt enormt mange gode naboer. Når jeg treffer folk som har flyttet fra Horjegata, så sier de at de lengter hjem, sier Walter.

Foruten gode naboer, har Walter en liten og nær familie, med Tobben på 72 år, og et barnebarn som nærmer seg femti. Pluss en del tantebarn. Og så har han søsteren sin, da.

– Vi er bare to søsken igjen, det er meg og min storesøster på 95 år. Vi spiser middag sammen på Patrioten hver uke, sier Walter.

Tre naboer om Walter



Hilde Oftedal og Anders Meland, naboer med Walter i 7 år

Det å ha Walter som nabo er som å ha vunnet førsteprize i verdens nabolotteri! Han er evig ung, nysgjerrig og inkluderende. Han passer på at fuglene har mat om vinteren og ungene har godteri på Halloween. Et unikum av et menneske!



Torhild Bråten, nabo med Walter i 24 år

Vi flyttet til Horjegata for 24 år siden. Den dagen flyttebilen kom hadde Walter funnet ut hvor vi bodde på Storhaug og stilte opp for å hjelpe til med flyttingen. Det er Walter: alltid hjelpsom og bryr seg om menneskene rundt seg. En trygg «bestefar» for ongene i gadå, og det er mange is som han har delt ut i årenes løp. Walter har alltid tid til en prat og bidrar sterkt til at Horjegata er bydelens beste gate.



Pia Pedersen Knudsen, nabo med i Walter i 12 år

Det jeg husker best fra da jeg var liten var at Walter kom og hentet søpeldunkene våre. Han satte dem på plass igjen også. Mamma glemte alltid ut tømmedagene, så han hjalp henne med det. På lille julaften kommer Walter med gaver til meg og søsknene mine, det er kjempekoselig. Han er i god form og det kjekt å treffe på ham i gata.

Fakta om Midjord

Midjord-navnet stammer fra en gård som en gang i tiden lå her, sør for Sletten, på vei ned til Ramsvig. I 1916 kjøpte Stavanger kommune opp Midjord for å bygge kommunale boliger. Med stadsarkitekt Joh. Thorvaldsen Westbye i spissen førte kommunen opp en serie på 17 trehus og fire bygninger i mur. De stod klare til innflytting i 1920. Området ble innlemmet i Stavanger kommune i 1923. Midjord stadion ble anlagt på slutten av 1930-årene. I 2021 vedtok kommunen at de skal selge murhusene til private aktører.



Ruth og Walter opptrer med ungene på en av Horjegatas mange sommerfester.

Slik kan det bli på Nytorget



Illustrasjonen er et utkast som viser hvordan det kan bli til slutt. Midt i bildet ligger Jugendhuset som skal totalrenoveres. Til venstre kommer det et nybygg og til høyre Nedre Dalgate 2 som også kan bli fylt med kulturaktiviteter. Illustrasjon ved arkitektene KAP / Schjelderup+Gram / Atsite.

Sigrid Bækholt
storhaug_bydelsavis
@outlook.com

Jane Sverdrupsen har fått ny jobb som leder for Kunstgarasjen i Bergen og stillingen som daglig leder for Rogaland Kunstsenter er utlyst med søknadsfrist 20.09.

Gratulerer med ny spennende jobb! Det er en litt spesiell

periode du har hatt ansvar for Rogaland Kunstsenter. Hva kan du si om senterets framtid på Nytorget?

– Rogaland Kunstsenter (RKS) og Kunstskolen planlegger å flytte sammen i kombinerte lokaler som består av renvert ungdoms hus, Nedre Dalgate 2 og et nybygg som føres opp på tomten som i dag er parkeringsplass og grøntområde, forteller Jane Sverdrupsen.

– Rogaland Kunstsenter vil flytte inn i nedre etasjer i Jugendhuset, deler av Nedre Dalgate 2 og i første etasje i nybygget. Nabobygget i Nedre Dalgate 2 er planlagt til å bli kontorlokaler for RKS og annen kulturaktivitet, og vil være det første bygget som gjennomgår renovering med ferdigstillelse i 2025.

Hvordan er tidsperspektivet?

– Det er ennå heftet en del usikkerhet til hvordan prosjektet vil bli gjennomført, og ikke minst innenfor hvilken tidsramme, forklarer prosjektutvikler Olav Marriero fra Stavanger Utvikling.

– Hvordan prosjektet vil utvikles videre er avhengig av flere faktorer, bl.a. politiske vedtak. Et ambisiøst mål er å få rehabilitert Nedre Dalgate 2 innen 2025, noe som kan løse noe av de midlertidige

løsningene som trengs for RKS og Studio 17 ifm. utvikling og rehabilitering av resten av kvartalet.

Mulighetsstudien slik den nå er utviklet vil kunne bli et viktig bidrag til Nytorget og kunstfeltet. Det arbeides nå målrettet videre i det som blir en viktig del av byutviklingen i sentrum og del av plan for visuell kunst 2023-2027.

Kunstskolen i Stavanger holder til i Birkelandsgate 2.

Takk til Jane

Jane Sverdrupsen tiltrådte som ny daglig leder ved Rogaland Kunstsenter høsten 2020 da samfunnet var sterkt preget av koronapandemi. På senterets nettside beskriver styreleder Fie von Krogh perioden slik:



Få måneder etter hennes tiltrødelse ble det kunngjort i Stavanger Aftenblad at Stavanger kommunes politikere ønsket å etablere Mediebyen på Nytorget, og at Rogaland Kunstsenter dermed måtte ut av sine lokaler i Nytorget 17 til fordel for Metropolis... En viktig og omfattende prosess ble dermed startet i 2021 med mål om å ivareta Rogaland Kunstsenterets funksjon og fremtidige drift i ny lokasjon. Jane arbeidet også spesifikt for at Studio17 skulle bli inkludert i denne prosessen... Janes konstruktive dialog med kommunen og kommunens politikere har resultert i muligheten for en svært gunstig fremtid for

Rogaland Kunstsenter. Klare planer for dette er nå nedfelt i Stavanger kommunes nye Plan for visuell kunst 2023- 2027 (vedtatt av Stavangers kommunestyre 19.06.2023). Planen beskriver kunstsenteret i sin endelige lokasjon på Nytorget sammen med Kunstskolen i Stavanger, i et fullstendig rehabilitert lokale som utvides på begge sider av det opprinnelige Jugendhuset. Arkitektforslagene til dette inkluderer et visningsrom for kunst på bakkeplan av en kvalitet som aldri tidligere har vært mulig for RKS å få til i Jugendhuset alene.



Slik ser det ut ved Rogaland Kunstsenter på Nytorget akkurat nå. En stor del av torgområdet er riggområde for byggeprosjekter.

Festival som reparerte på Nytorget

– Vi har blant annet høytrykkspytt benker og bord, reparert picknickbordene, ryddet og sortert, kostet, vannet plenen, fjernet sigarettneiper, hundebæsj og annet søppel på Nytorget, forteller Benjamin Hickethier fra Byverksted.

Reparasjonsfestivalen på Nytorget fra 14.-17. juni feiret bl.a. torgets 100-årige historie og rettet oppmerksomheten på sosial og fysisk reparasjon av byen.

Hvordan vil du oppsummere dagene?

– Arkitektene og kunstnerne Søstra100 tok imot reparasjonsbehov fra naboer og forbigående med sitt snekkerverksted i 'omsorgsbua', forklarer Benjamin.

– I fiksekafeen som Sarah Fjørtoft hadde ansvar for, ble mange klær sydd og ordnet. Sykler og andre bruksgjenstander ble også reparert. Grønn Ungdom, Sosialistisk Ungdom, Rød Ungdom og Natur og Ungdom

arrangerte klesbyttemarked, hvor over 200 klær byttet brukere i løpet av to dager.

Vel så viktig var reparasjonen av sosiale relasjoner. Naboer og andre brukere av Nytorget kom sammen ved mange arrangementer og uformelle anledninger i løpet av uken. Blant annet til felles lunsj og mat laget av Afghansk Catering, bursdagsfest med kake for Nytorget (100 år) og avslutningskonsert med Nils Henrik Asheim og venner på gjenbruksorgel.

Vi prøvde også å reparere kommunikasjonen mellom kommunen og innbyggerne. Nytorget-prosjektleder Grete Bastlid forklarte kommunens planer og



– Vi tror på en demokratisk byutvikling der alle kan påvirke og skape forandring, sier Benjamin Hickethier. Foto: Byverksted

mulighetene for innspill.

Reparasjon er en holdning. Vi kan ikke lenger forkaste ting vi ikke liker på grunn av utseende eller små skavanker. Vi må reparere og bruke dem på nytt eller

finne nye måter å forholde oss til det på. Gamle ullsokker såvel som hus og byen vi bor i. Byverksted

Universitetet i Stavanger organiserte både byvandring og et utopisk fremtidsverksted, der del-

takerne utviklet alternative visjoner for Nytorget, forteller Benjamin.

Om Byverksted med flere bilder → [instagram.com/byverksted](https://www.instagram.com/byverksted) og nytorget.no

Hvor skal barna sykle?

Fredag 25. august deltok Rogaland syklistforening på arrangementet Critical Mass – en felles sykkel-tur fra Tou til sentrum – for å vise at syklende barn trenger trygge veier å være på – spesielt i sentrum.

– Critical Mass ble startet for 25 år siden i San Francisco og er nå blitt en global bevegelse, forteller Jens Glad Balchen fra Rogaland syklistforening.



Miyako Sushi & wok

Asisan fusion rett i Pedersgata.
Take away - Restaurant- Catering

Miyako

Sushi & wok

Pedersgata 12, 4013 Stavanger
94447 777 – www.miyako.no

NORVINA

ASIATISKE DAGLIGVARER OG EXPRESS TAKE-AWAY
Levering av ferske grønnsaker 2 ganger i uken

Vi har også en varmdisk med nudler, stekt ris, vårruller, kyllingvinger, satay kyllingspyd, innbakte reker og enda mer!

Åpningstid: Mandag-fredag 10-20, lørdag 10-17

Følg oss på Facebook: [Norvina vårruller](https://www.facebook.com/Norvina)

Nytorget 6, Stavanger
Tlf: 96 00 50 64 – epost: post@norvinamat.no

KJOP MÅNEDSABONNEMENT OG VASK SÅ MYE DU VIL!

easy wash

BETAL BILVASK MED APP!

ENKLERE BLIR DET IKKE!

  **Blåsenborg**
Pedersgata 19

- Ubegrenset pr. mnd.

Fra 299,-

 VI ER PÅ FACEBOOK
Klikk deg inn og følg oss!



Vandreforestillingen «BLIKK»



900 ÅR
STAVANGER
2025

Gled dere! I høstferien kan barnefamilier, storhaugbeboere og historieinteresserte bli bedre kjent med bydelens industrihistorie gjennom vandreforestillingen «BLIKK». Det ligger an til en lærerik og litt skummel opplevelse tre dager midt i oktober!

Sigrid Bækholt
storhaug_bydelsavis
@outlook.com

– Vandreforestillingene vil starte her, under Bybrua, og så bevege seg langs Øvre Banegate et stykke, snirkle seg litt frem og tilbake i smug og bakgater, for å ende opp ved siloene i enden av Pedersgata, forteller Al Greenal som er produsent. – Handlingen er oppdiktet, men har også hentet inspirasjon fra virkelig personer som har levd eller virket i området.

Akkurat dette området var en gang en del av landets mest mangfoldige og konsentrerte industriområde. Områdets gater, bygninger og smug blir nå kulisser for fortellingen om hvordan det var å vokse opp i øst i tiden rundt forrige århundreskifte.

– Prosjektet baserer seg på lokale krefter, forteller Stine Honoré, prosjektrådgiver for Stavanger 2025. – Bård Bjørknes står for manus og regi. Bjørknes er utdannet teaterregissør fra Tsjekia, og har bred erfaring som skuespiller, regissør og figurmaker. I tillegg vil lokale musikere og skuespillere bidra inn i pro-



Al Greenal og Stine Honoré forteller med entusiasme om hvordan vandreforestillingen kan øke interessen for bydelens industrihistorie både hos barn og andre. Oppmøteplass vil være ved det åpne området under Bybrua, der Pedersgata krysser Arbeidergata.

sjektet. Bård og Al har benyttet seg av historiker Gunnar Roalkvam og Erik Hennem-Bergsagel fra Norsk hermetikkmuseum for å friske opp historiekunnskapen og finne de gode fortellingene som skal danne utgangspunkt for forestillingen.

– BLIKK vil foregå i og rundt bygninger som rommer bydelens industrihistorie, forteller Al. – Vår guide gjennom bygatene vil være en ung jente som møter helter og skurker på sin vei, og som gir oss et innblikk i barndom og oppvekst i området rundt

Pedersgata. Publikum kan glede seg til kostymer inspirert av historien, fortryllende lyder, en smakebit av fortidsmat og små overraskelser underveis!

– «BLIKK» er en del av Stavanger 2025 sitt prosjekt om Storhaug industrihistorie. Fram

mot den store 900-årsfeiringen vil det komme flere arrangement som skal bidra til å formidle det særegne og unike ved bydelens historie og identitet – les mer om hva som skal skje på Stavanger 2025 sine nettsider, oppfordrer Stine.



Bading i Badedammen ca år 1930-40. Fotograf Hans Henriksen/Stavanger byarkiv.



Jente i Badehusgata ca år 1900 til 1910. Ramslandsberget i bakgrunnen til venstre. Hestekjerra er på vei inn i Ramslandssmauet. Kaada/Nor-Hansens samling/Stavanger byarkiv.

Etterlysning: Har du jobbet på Tinfabrikken?

– Nå starter årets sesong av «Tirsdag i Tinfabrikken», forteller daglig leder Kjell Inge Torgersen fra Stavanger Tinfabrik. – Vanlige tirsdager blir omgjort til noe spesielt, med både utstillingsåpning med kunstneren til stede pluss konsert med veldig dyktige, lokale musikere. Alt i Festsalen vår!

Tirsdag 29. august kommer intet mindre enn den norgesledende (!) feltornitologen Trond Ove Stakkeland og stiller ut fantastiske fuglebilder og forteller om fuglelivet i ditt eget nærområde. Og fra Finnøy kommer gullstrupen Svanhild Eggebø Spanne med balsam for ører og sjel.

– Til vårt arrangement 21. november vil vi gjerne ha med oss en person som faktisk har jobbet her i Tinfabrikken. Vi ønsker at han eller hun skal delta i en åpen samtale sammen med en representant for Stavanger 2025 og meg, en samtale om industrihistorie og hvordan livet var på Stor-

haug og i fabrikken. Vi blir glade om interesserte tar kontakt med oss på e-post kjellinge@tinfabrik.no.

– Samme kveld blir det også konsert med Eva Bjerga Haugen og utstilling ved Signe Christine Urdal samt bilder fra industrihistorie fra Storhaug. Signe

Christne Urdal er fotograf og kunstner og har bodd mange år på Storhaug. Hun har også sitt faste atelier på Tou. Storhaugjenta Eva Bjerga Haugen har etablert seg som en av regionens flotteste stemmer – for ikke å si landets!



Stavanger
kommune

Tannhelseløftet 2023

Stavanger kommune har i år en egen ordning med støtte til tannbehandling for innbyggere som tjener mindre enn fastsatte inntektsgrenser. **Du som bor i Stavanger kommune og oppfyller kriteriene kan søke om støtte til:**

- Tannbehandling som er påbegynt etter 1. mars 2023
- Egenandeler utover det som HELFO dekker ved spesialistbehandling
- Utgifter til kjeveortopedi (tannregulering) for barn og unge til og med det året de fyller 20 år

Søknadsfrist er 30. september eller når pengene som er avsatt er brukt opp. Kriterier, søknadsskjema og mer informasjon på www.stavanger.kommune.no/tannhelseloftet
Har du spørsmål? Ring 919 98 038 mandag-fredag 9-15.



DIN LOKALE BLIKKENSLAGER

Vi utfører alt innen tradisjonelt blikkenslagerarbeid

Pipetekking - takhatter - beslag - takrenner - sveising

Morten Hanssen - mobil 464 25 841 morten@blikkteknikk.no
Geir Roaldsen - mobil 902 45 945 geir@blikkteknikk.no
Støperigata 2, 4014 Stavanger

Din elektriker:



Aut. elektroentreprenør
Auglendsdalen 79, 4017 Stavanger – Telefon: 51 84 63 20 – E-post: si@si.no – Nettside: www.si.no

Vi gir råd og veiledning i utførelse av:
Boliger, fritidsbygg, industrianlegg, kontorer, forretningsbygg, skoler og el. anlegg for messer.

VI BEHERSKER BÅDE STERK- OG SVAKSTRØM

Har du ditt eget beredskapslager?

Foto: DSS/sikkerhetsverdig.no



Kunne du klart deg i 72 timer uten strøm, vann og internett?

Sjekk hva du bør ha i beredskapslageret ditt:
www.stavanger.kommune.no/egenberedskap



Stavanger
kommune

Selskapslokaler

til leie!

1 etg. og kjeller
(kan leies separat)

Godt utstyrt

med dekketøy til over 50 personer.

Se mer på: www.rosenli.no

Tlf: 99406070 E-post: utleie@rosenli.no



APOLLONIA
TANNLEGESENTER



Tannleger i Stavanger sentrum

Tannlegene:

Geir Tidemann, Rigmor S. Flatebø,
Tor O. Einarsen og Pia Hunsbeth.

Vi har bred kompetanse og lang erfaring.

Tlf. 51 85 60 30
www.apolloniadental.no

Norges beste skolekorps øver i aulaen på Nylund skole

Det vakte jubel da Nylund skolekorps ble Norgesmestere i juni. Prestasjonen er et resultat av langvarig og dedikert satsing over mange år. Nå håper musikantene at enda flere kommer på konsertene deres – for det er en opplevelse du vil huske lenge.

Av Elisabeth Rongved

Er du noen gang i området rundt Nylund skole på kveldstid mandag og onsdag? Kanskje har du hørt de umiskjennelige tonene fra et skolekorps, i alle fall i de månedene vinduene har det med å måtte være åpne. Men kanskje har du ikke tenkt så mye på verken tonene eller korpset, før det plutselig nærmer seg mai, og øvelsene flyttes ut i gatene når musikantene øver på å marsjere.

Neste gang bør du stoppe opp og høre litt ekstra godt etter. For det er faktisk Norges beste skolekorps du hører.

Glade og overraska norgesmestere

Å være best i landet er ingen bagatell. Det er tross alt over 1000 skolekorps her i landet. De fleste på Storhaug må vel da også ha fått med seg at Nylund kom hjem med en førsteplass i NM for janitsjar-skolekorps i Larvik i juni. Det sto i alle fall ikke på oppmerksomheten! Ikke bare de vanlige begeistra korpsforeldrene, men også selveste ordfører Kari Nessa Nordtun (Ap), NRK Lokalen, Drollekoret og Norges Musikkorps Forbund Rogaland var på plass for å overraske de – noe overvelda – musikantene da de ankom, trøtte og glade, med bussen tilbake til Storhaug.

Hele 98 av 100 poeng fikk korpset, som konkurrerte i førstedivisjon. En av dem som kanskje var aller gladest (selv om konkurransen om akkurat den tittelen nok var ganske stor) var dirigent Erlend Bratlie. – Denne seieren betyr at alt er mulig gjennom hardt arbeid. Det umulige tar bare litt lenger tid, sier han.

Komplekse og avanserte stykker

Mange tenker nok automatisk på marsjer og 17. mai når de tenker på skolekorps. Men korpskjennere – eller de som har hørt Nylund skolekorps i Stavanger Open, Rogalandsmesterskapet eller NM de siste årene – vet at repertoaret på det nivået Nylund spiller på, er langt mer enn 17.mai-repertoaret.

I NM spilte korpset stykkene «Impressions» av Julie Giroux og «Metroplex» av Robert Sheldon. Søker du disse stykkene opp på Spotify eller YouTube, hører du at dette er musikalsk komplekse verk som er krevende å spille, men som virkelig får frem nyansene i janitsjarbesetningen. (For uinnvidde: Janitsjar er altså et korps som består av både messing- og treblåsinstrumenter.)

Fokuserer på de grunnleggende byggsteinene

Det sier seg selv at det ligger utallige timer i innsats bak når barn og unge mellom 10 og 19 år mestrer såpass avanserte verk – til et resultat som fikk den ene dommeren i NM til å uttale at det hele var «en musikalsk nytelse» som «låt som en million dollar».

Hvordan greier man å få til et så avansert korps med helt vanlige barn og ungdom, i en helt vanlig aula, på en helt vanlig skole?

– Det handler mye om meg at det man vil, får man til. Det Nylund er gode på, er at vi fokuserer veldig mye på de helt grunnleggende byggsteinene i det å spille et instrument, både sammen og som solister, forklarer Bratlie.

– Dette gjør at barna og ungdommene får en grundig og solid grunnmur, som det er lett å bygge flotte og detaljerte bygg på toppen av. Og gjennom positiv forsterkning får vi frem det beste i barna og ungdommen.

– Erlend får ut det beste i oss

– En av grunnene til at jeg trives i korpset er at Erlend greier å få det beste ut av oss. Jeg har lyst til å fortsette fordi jeg merker at jeg blir bedre og bedre for hvert halvår. Og så er det kjekt å være med i konkurranser og utfordre meg selv, sier Sara Knutsen (14), som spiller saksofon.

– I tillegg får man venner på tvers av alder. Miljøet er veldig bra.

– Det er kjekt å spille, det er et gøy miljø, og fint å være sammen med andre man har noe til felles med. Erlend pusher oss til å gjøre



Så stor var gleden over å vinne førsteplassen i NM for janitsjar-skolekorps! Foto: Sadjia Ait-Djafer

vårt beste. Det gir mestringsfølelse, sier Mari van Blaricum (12) som spiller trombone.

– Ja jeg er nok kravstor til tider, bekrefter Bratlie.

– Men jeg forventer ikke noe som jeg ikke tror de får til. Vi flytter lista litt og litt høyere hver gang, og da når man gjerne nye høyder. NM-seieren var en god bekreftelse på at det vi holder på med fungerer.

En langsiktig satsing

Veien til toppen begynte for mange år siden.

– Dette har vi bygget stein på stein over mange år. At vi holder et høyt nivå nå, er resultatet av den jobben som ble lagt ned for syv-åtte år siden, med de aspirantene som begynte i korpset da, sier Bratlie.

Mange korps opplevde særlig at pandemiårene førte til frafall i rekkene. For Nylund har rekrutteringen vært god. I dag teller korpset over 100 musikanter i aspirantkorps, juniorkorps og hovedkorps. Å skulle ivareta små og store er en utfordring, og noe Bratlie er opptatt av.

– Noen kull er store, og noen er små. Vi balanserer hele tiden på en knivsegg i forhold til hvor høyt trykk vi skal legge på musikantene, både i forhold til aktivitetsnivå og musikalsk nivå, i form av forventning om egenøving. Men jeg tror vi har funnet en god balanse oppi alt dette, som gir oss en bærekraftig utvikling som vil stå seg over tid.

De viktige foreldrene

Men det er ikke bare på onsdags- og mandagskveldene i aulaen at jobben gjøres. Også laget rundt korpset – nærmere bestemt foreldrene – er viktige medspillere. Kanskje er et av de vanligste spørsmålene korpsforeldre får, om det ikke er mye dugnad. For Nylunds del er dugnadsinnsatsen relativt moderat – tilsynsvakt, utdeling av Storhaugsavisen, 17. mai og et årlig loppemarked er de største punktene som fordeles mellom de 100 musikantene.

– Vel så viktig er det at foreldrene er på lag og støtter opp om

det vi prøver å få til. Vi har ei fantastisk foreldregruppe nå, med gode ledere og et styre som gir meg arbeidsrom og har troen på det jeg prøver å få til. Det er utfordrende å gå i Nylund iblant, kanskje også litt kjedelig, med litt venting. Men når alle trekker i samme retning, vil alle timene med terping kulminere i en konsert som du aldri glemmer, sier Bratlie.

Bli kjent med Nylund Skolekorps

Nylund skolekorps er et janitsjarkorps som ble stiftet i 1925.

Musikantene begynner som aspiranter, og rykker opp via juniorkorps til hovedkorps etter hvert som de utvikler seg.

I dag teller Nylund skolekorps rundt 100 musikanter.

Erlend Bratlie har vært dirigent siden 2004.

Årlig har korpset flere konserter.

21. oktober arrangeres også korpsets årlige loppemarked på Nylund skole.

Vil du ha informasjon om arrangementene, følg korpsets Facebook-side!

Og har du lyst å bidra med viktig økonomisk støtte, kontakt nylundskolekorps@gmail.com.



– Denne seieren betyr at alt er mulig gjennom hardt arbeid. Det umulige tar bare litt lenger tid, sier dirigent Erlend Bratlie. Foto: Sadjia Ait-Djafer



MATROS
Ship ohoi

Pedersgata 6
4013 Stavanger

piren pub

MAN – TOR: 1100-2400
FRE – LØR: 1100-0200
SØNDAG 1300-2400

ALLE RETTIGHETER

KARAOKE
LIVE-MUSIKK HVER HELG
T-DANS LØRDAGER 14-16
LIVE-FOTBALL PÅ
STORSKJERM: TL, PL, CL

VERKSGATA 9, 4013 STAVANGER
51 89 18 60

Maling av hus

Skraping, vask og maling av hus utvendig og innvendig.
Rask og rimelig, lang erfaring.
Har lift og forsikring.
Gratis befaring.
Gode referanser.

Ta kontakt:
Tlf. 97 59 59 59
zaa7351@gmail.com



AN OASIS IN STAVANGER ØST

Wood-fired pizza, pasta, antipasti & creative salads in a delightful indoor garden.

MON - FRIDAY 15:00 - 23:00
SATURDAY 11:00 - 23:00
SUNDAY 11:00 - 20:00

SUNDAY BRUNCH & LIVE JAZZ EVERY SUNDAY!



EU-kontroll og service på ALLE bilmerker

- ✓ Diagnose
- ✓ Skadetaksering / DBS
- ✓ Lakkering og biloppretting
- ✓ Topp moderne utstyr
- ✓ Bilskade
- ✓ 4-hjulsmåling
- ✓ Reperasjonsgaranti
- ✓ AC-service

Bilskadeavtale med ALLE forsikringselskap
Bred erfaring og kompetanse – gode priser

NEVLANDS
-fikser bilen-

Persgata 93 - 4014 Stavanger
51 89 08 72 – post@nevlands.no – www.nevlands.no

Lokale Storhaug-bøker fra Piren Forlag



Dokument nr. 15.


KRIGENS VINNERE FREDENS TAPERE

Kommunistiske motstandsfolk i krigens skygge
Jan Magne Arntsen

Krigens vinnere – fredens tapere

Boka handler om krigens konsekvenser for mennesker som deltok i kampen mot den tyske okkupasjonsmakten 1940-1945. Boka kan sees på som en oppfølger av En fortiet historie som kom i 2018.

kr 250



Midjordgutt med utfartstrang

LEIV AMUND HÅLAND

Midjordgutt med utfartstrang

Leiv Amund Hålands nye bok må alle lidenskapelige storhaugelskere ha! – Leiv Amund har på sin særegne humoristiske måte skrevet mange underfundige drøss om livet på Midjord.

kr 250

Bøkene får du kjøpt på

piren pub

MAN – TOR: 1100-2400
FRE – LØR: 1100-0200
SØNDAG 1300-2400

ALLE RETTIGHETER

KARAOKE
LIVE-MUSIKK HVER HELG
T-DANS LØRDAGER 14-16
LIVE-FOTBALL PÅ
STORSKJERM: TL, PL, CL

VERKSGATA 9, 4013 STAVANGER
51 89 18 60

Brodd Fotball – 110 år og like sprek

Tirsdag 25. april 2023 feiret Brodd 110-årsjubileum. Dagen ble feiret med åpent klubbhus, hvor det ble servert pølser, kaffe, saft og selvfølgelig bursdagskake. Nesten 400 pølser og like mange kakestykker fant veien ned i sultne Brodd-mager i en bursdagsfest en 110-åring verdig.

Brodd har også sommeren 2023 gjennomført to uker med Barnas sommer. Gratistilbudet er veldig populært, og er gjort mulig med støtte fra Stavanger kommune.

Lørdag 26. august arrangerer FLAM Åpen dag på Midjord. Målet med dagen er å gi familier, barn og ungdom en presentasjon og informasjon om alle de aktivitetene som finnes på Storhaug. Brodd fotball er selvsagt med, og gleder seg til å se mange kjente Brodd-fjes, og selvfølgelig mange nye.

Tirsdag 29. august starter vi opp med fotballtreninger for de aller yngste. Da er det barn født i 2018 og 2019 som skal i gang med treninger på Midjord. Jentene begynner klokken 17:00, før guttene overtar banen fra klokken 18:00. Det forventes at godt over 100 barn tar turen, og begynner sin karriere i Brodd. Tilbudet er en del av «Bli med!»-prosjektet, som er gratis tilbud for alle barn til og med det året de fyller 7 år. Sjekk ut Brodds nettsider og Facebook-



110-åringen lever i beste velgående. Her fra 17. mai-feiring i Nedstrandsgata.

sider for mer info og påmelding til oppstarten 29. august.

Søndag 3. september arrangeres det Tine fotballskole på Midjord for alle gutter og jenter 6-12 år. Trenerne denne dagen er A-lagsspillere fra dame og herrelaget til Brodd. Sjekk nettsiden for detaljer og påmelding.

30. september – 1. oktober er

det klart for Brodds populære jentehelg. Jentehelgen er åpen for alle jenter på Storhaug – enten de allerede spiller fotball i Brodd eller om de bare har lyst til å prøve litt. Da er det fullspekket program både lørdag og søndag i regi av spillerne på damelaget til Brodd og klubbens jenteutvalg.

På Midjord har det gjennom

sommeren vært jobbet intenst med bygging av nye tribuner. Med solid støtte fra Stavanger kommunes ekstraordinære anleggstilskudd og lokale bidragsytere med stort grønt hjerte, kombinert med utallige dugnadstimer er dette mulig. Det vil bli offisiell åpning av de nye tribunene i løpet av høsten. Da kan enda flere ta

del i det fantastiske Brodd-fellesskapet både på trening og kamp.

Med sportslig hilsen

Kyrre Sandven,

daglig leder Brodd Fotball

www.broddf.no

www.facebook.com/broddf

#broddfamilj

#grønthjerte



Brodd har 1036 medlemmer. Ca 850 av dem er aktive fotballspillere.

broddf.no

Vi inviterer alle barn på Storhaug til fotball- og idrettslek på Midjord.

HELT GRATIS!

Jenter født 2018/2019: Tirsdag kl 1700-1745
 Jenter født 2017: Torsdag kl 1700-1745
 Jenter født 2016: Onsdag kl 1700-1800
 Gutter født 2018/2019: Tirsdag kl 1800-1845
 Gutter født 2017: Torsdag kl 1800-1845
 Gutter født 2016: Onsdag kl 1800-1900

Made with PosterMyWall.com

ÅPNING AV RASMUS RISAS GATE 33

Vi inviterer store og små på Storhaug til fest og offisiell åpning av aktivitetshuset i Rasmus Risas gate 33



Onsdag 27. september | kl 16.00 - 18.00

Det blir blant annet:

- Offisiell åpning og tale av ordføreren
- Servering av mat
- Ansiktsmaling
- Aktiviteter for barn
- Kaffe til de voksne



HVA ØNSKER DU I PARKEN?

Parken på Kjelvene trenger en oppgradering. Og da trenger vi din hjelp til å gjøre parken bedre. Hva savner du på Kjelvene? Svarfrist 15. oktober.

Drikkestasjon?

Lekeplass?



Støyskjerming??

Flere benker?

Psst!
Kom med dine ønsker



SØK OM NÆRMILJØTILSKUDD

Vil du gjøre noe sosialt i nabolaget ditt?

Vi ønsker å fortsette å støtte tiltak som handler om å skape gode møteplasser og sammenkomster for innbyggerne på Storhaug, gjerne på tvers av generasjoner og som varer over tid.

Siste søknadsfrist i 2023: 1. september.

Hvem kan søke? Beboer- og velforeninger, frivillige lag og organisasjoner, næringsliv og andre som ønsker å bidra i nærmiljøet. Scan QR kode for mer informasjon og søknadsskjema. Spørsmål om tilskudd kan også rettes til Camilla Aas Tlf 457 31 878. Epost camilla.aas@stavanger.kommune.no



OMRÅDESATSINGEN
STORHAUG



STAVANGER KOMMUNE

Rosenli Borettslag er 50 år!

Det manglet verken underholdning, servering, lovord eller strålende sol da Rosenli Borettslag i Stavanger feiret seg selv torsdag 15. juni.

Tekst: Sigmund Jensen, Impress Publisering

Vi kunne neppe våget å håpe på en finere ramme rundt jubileumsfesten, med sol fra skyfri himmel og knapt et vindpust, som nok skrudde humøret opp enda et par hakk hos allerede feststemte beboere.

«I dag viser dere hvor verdifullt det er med godt naboskap og gode lokalsamfunn. Det flotteste med dagen er at dere feirer den sammen. Livet er godt når det deles!»

Varaordfører Dagny Sunnanå Hausken

– Rosenli er en idealtilstand!

Da blokkene ble oppført for 50 år siden, ble det regnet som litt utpå landet. Men de som oppdaget denne skjulte perlen må ha kjent det som sitt livs lykketreff.

– Ikke alle vet hvor fint det er her, sier styreleder Kjell Egil Solbø, som ønsket velkommen til en hyggelig fest i gode venners lag. – Vi må ta vare på det og gjøre det attraktivt for de unge å bo her.

– Dere er heldige! sa forfatteren Gunnar Roalkvam, som konferansier Per Gram omtalte som «en mental oppfinner». – Når vi ser hvordan de bygger nå for tiden, så er Rosenli en idealtilstand, sa Roalkvam, som ga den tallrike forsamlingen en rask historieleksjon, om gravrøyser på Digranes, fruktdyrking og vinproduksjon, godt bomiljø og alle tiders fellesskap ved fjorden.

– Livet er godt når det deles!

Dette siste trakk også varaord-



Rosenli ligger idyllisk til mellom Emmaus og Breivig i Storhaug bydel, et steinkast fra fjorden og med egen sandstrand, omgitt av grønne friområder og et nettverk av koselige stier. Bildet er fra Bate.

fører Dagny Sunnanå Hausken fram i sin hilsen fra kommunen til jubelanten. Kommunens områdesatsing viser godt igjen i stort og smått, med festivaler, nabolagstreff, serveringssteder og kulturtilbud.

– I dag viser dere hvor verdifullt det er med godt naboskap og gode lokalsamfunn, sa varaordføreren. – Det flotteste med dagen er at dere feirer den sammen. Livet er godt når det deles!

Blomster og applaus

Som seg hør og bør vanket det buketter, ros og begeistret applaus til mang en fortjenstfull beboer og bidragsyter, blant dem Haldis Larsen og tidligere styremedlem Kirsten Bowitz, som er to av de fem beboerne som

har bodd i Rosenli siden starten for 50 år siden. Dugnadsgjengen som gjorde festen mulig ble hedret, og kunderådgiver Inger Bergeland takket for det gode samarbeidet og gratulerte jubelanten på vegne av Bate.

En særskilt takk og trampeklapp ble borettslagets mangeårige vaktmester, Arnt Olav Flønes, til del. Den 22. juni går han av etter 41 år i stillingen. – Rosenli har verdens beste vaktmester, sa Roalkvam. – Han bryr seg virkelig om beboerne og anlegget her.

– Den jobben Arnt har gjort tror jeg nesten ingen kan forstå, sa Njål Nessa, som var Rosenlis kontakt i Bate i rundt 20 år. Han fortalte litt om borettslagets tilblivelse og historie fra boligbyggelagets perspektiv.

Servering og underholdning

På festmenyen sto grillmat, kaffe og kaker, og bordene bugnet av friske salater. De yngste koste seg med pølser, is og brus, lot fotballen gå mellom seg på gresset og lekte i apparatene på lekeplassen. Til kaffen ble det servert flotte og forseggjorte kaker med Rosenlis logo på, som var så imponerende at man nesten vegret seg for å sette kakespaden i dem.

Nina Næsheim underholdt store og små med vitser og løyer som var løselig basert på det virkelige liv i Rosenli og omegn, og husorkesteret Rosenli-bandet, som består av de ikke helt ukjente musikerne Ann-Kristin Sørvåg, Espen Hana, Gunnar Engen, Sverre Kvam og Bernt Yngve Kvam, beriket begivenheten med vemod-

muntre toner, ikke minst urframføringen av den nyskrevne Rosenlisangen, som satte punktum for den på alle måter vellykkede gjennomføringen av den offisielle delen av programmet.

Bate gratulerer med 50-årsjubileet og en minneverdig jubileumsmarkering!

Denne saken ble først publisert av Bate. Bate startet byggingen av høyblokkene i 1969 og het den gang Stavanger boligbyggelag. Bate er fortsatt forretningsfører for borettslaget.



De lekreste kaker med jubelantens logo. Foto: Justyna Stachon



Konferansier Per Gram (fra venstre), Kirsten Bowitz og Haldis Larsen (som har bodd i Rosenli i 50 år), varaordfører Dagny Sunnanå Hausken, bak: styreleder Kjell Egil Solbø. Foto: Justyna Stachon



Vi er her for deg og dine.



**HVIDING
BEGRAVELSESBYRÅ**
etab 1933

AVD: STAVANGER, SANDNES, SOLA, RYFYLKE
hviding.no - hele døgnet 51 82 00 50

B.HODNEFJELL

AUT. RØRLEGGERFORRETNING

Verksgata 14B, 4013 Stavanger (Fiskepiren like ved Narvesen)
Telefon 51 89 30 81/Birger 930 41 901/Torild 930 41 902/Atle 930 41 903



Rammeriet setter passepartout, glass og ramme på malerier, tegninger, fotografier, plakater, kart, etiketter og all verdens andre minner og klenodier du har lyst å henge på vegg.

RAMMERIET

Maiken Hovda
Verksgaten 15, 4013 Stavanger.
Telefon 51 59 01 10. Faks 51 59 01 11. Mobil 975 18 683.



**BESTEMT DEG FOR Å
GJØRE NOE MED
BADET?**



Nymansveien 117B • 4014 Stavanger
• 91 00 00 83 • post@alfaror.no
• www.alfaror.no

Vannrett kvalitet!

VARME & BAD - NORGES ENESTE LANDSDEKKENDE
RØRLEGGERKJEDE FOR PRIVAT- OG BEDRIFTSMARKEDET

Lørdagssnopet finner du hos



dropsen

Tlf. 406 21 731 – Klubbgata 6, 4013 Stavanger
Åpningstider: Mandag - Fredag 10-19 – Lørdag 10-18

TRADISJONELT BOKHÅNDVERK



ERLAND A/S

Sjøhagen 11 • 4016 Stavanger
bok@bokbinderieterland.no
www.bokbinderieterland.no

Reparasjoner • Nyinnbindinger •
Spesialarbeid

absolutt alle typer trykksaker.
PRIVATKUNDER • BEDRIFTER •
LAG • O.L.

Ring 917 45 239 eller stikk
innom vårt verksted i Hillevåg
Et komplett bokverksted siden 1989

NYBAKTE BUNNER HVER DAG



Utkjøring kr 85 fra kl 11.00 alle dager

Ryfylkegata 33 – Tlf. 51 53 55 50
Man-tors 11-22, fre-lør 11-23, søn 11-22



STAVANGER KARATEKLUBB

— MED KARATE I LIVET —

**VI TAR IMOT NYE MEDLEMMER;
BARN, UNGDOM OG VOKSNE**

OPPSTART TIRSDAG 22.AUGUST KL.1730

TRENINGSTIDER: TIRSDAG OG TORSDAG KL.1730 - 1830

FORELDRE OG BARN KAN TRENE PARALLELT!

TA MED TRENINGSTØY OG MØT OPP!

GRATIS TRENING UT SEPTEMBER!



DOJO ADRESSE:
BANEVIGSGATA 5
4014 STAVANGER

www.stavangerkarateklubb.no



Gjør det enkelt!
La oss hjelpe deg å lage fest!

Se vårt utvalg og bestill på
www.ostehuset.no

ostehuset

Utstillinger

Huset

i Nedre Dalgate 2 er et temporært kunstprosjekt som åpner fredag 1. september kl 18-20. Åpent torsdag og fredag kl 12-18 og lørdag/søndag kl 12-16 fram til 1. oktober. 17 forskjellige kunstnere har i hver sine rom satt sitt preg på huset og prosjektet. Facebook: Huset Instagram: husetshukommelse

Vassøy Open 2023

betyr åpne verksted og atelier på Vassøy lørdag 2. september kl 12-17. Karen Smith-Gahrsten - Nordstrandveien 112. Atelier Bris v/ Vibeke Rogne - Regeberget 36. Studio-Otten v/ Jos Otten - Sørstrandveien 154. Vassøy bebo-



Det hvite hjørnehuset midt i bildet har adresse Nedre Dalgate 2. Utsnitt fra et foto som viser utsikt fra Petrikirken. Tilhører Byarkivet med omtrentlig datering 1950 til 1960.

erforening arrangerer kunstkafe på Vassøystua i Sørstrandveien 40. Ferje fra Stavanger kl 11.45, 12.45, 13.45, 14.45, 15.45 og hurtigbåt kl 12.15 og 14.15.

Øystein Jacobsen

har utstilling på Bergeland bydelscenter som er åpen mandag - torsdag kl 9 - 15. Siste dag lørdag 9. september kl 12 - 16. -Jeg har arbeidet med kontrastene bevegelse og stillhet en god stund, sier Øystein. Se webside: oyjac.com.

Utstillingen "Lost and Found Dpt" med Anne Louise Stangeland åpner fredag 1. september kl 18 til 20 i Salongen visningsrom & atelierfellesskap i Normannsgate 24. Åpent lørdag 2., søndag 3., lørdag 9. og søndag 10. september kl 13 - 16. <https://www.ssalongen.com>

VARDEN DAGENE 2023

Bydelsfest for alle!

- Rennebilopp, speaker Øyvind Paust Andersen
- Show med FLAKS sjonglering
- Kafé
- Salg av hjemmelagte produkter
- Speideren med grill
- Gøye aktiviteter for barn
- Lotterier
- Nylund skolekorps, lörd.
- Storhaug barnespel, lörd.
- Storhaug skolekorps, sønd.
- Gudstjeneste sønd. kl. 11

I OG UTENFOR Varden kirke

LÖR. KL. 11-14
SÖND. KL. 11

23.-24. SEP.

Datahjelp



Stavanger kommune

Vil du kjenne deg tryggere på internett eller ønsker du veiledning i den digitale hverdagen?

Datahjelp er gratis hjelp med smarttelefon, PC eller nettbrett.

Ta med det du ønsker veiledning i

– her kan du spørre om alt!

Hver tirsdag kl 16.00 – 18.00 i Kvitsøygata 3.



Velkommen innom!

5 gode grunner til å besøke din nærbutikk på Storhaug:

1. Søndagsåpent **09-21**
2. Spesialiteter fra inn og utland.
3. Godt utvalg av **glutenfrie** matvarer.
4. Velassortert frukt & grønt.
5. Nystekte brød og bakervarer.



– helt i nærheten

Åpningstider: Ma – Fr 08 – 22 Lø 09 – 21 Sø 09 - 21	Vi har Norsk Tipping, og oppfordrer alle av våre glade tippere til å registrere seg i Grasrotandel - Brodd Idrettslag.
---	---

Jelsagaten 1, 4012 Stavanger
 Telefon: 51 52 23 91 Telefaks: 51 53 54 95

GORRLAUS

Program haust 2023

15. september
 Kjetil Myhren
 Syver Rolandsgard
 + Dansekveld med Fuglen,
 Tou loftet

20. september
 Poesikonsert med Stein Versto og Per Anders Buen Garnås på Kapittelfestivalen, Tungenes Fyr

13. oktober
 Anders Nordudde
 Erlend Viken,
 Tou loftet

19. november
 Rasmus Kjørstad og Kenneth Lien barnekonser, Sølvberget

25. november
 Astrid Garmo og Ester Thunander Gry Oftedal
 Vibå spelemannslag,
 Tou loftet

2. desember
 Maskindans + Gorrlaus,
 Tou Maskinhallen



DET SKJER

Helse i hvert steg



-En klar favoritt hos oss er matpakke og en kaffekopp rundt bålet, sier Helene. Foto: Mari Stephansen.

Verket aktivitetssenter og Stavanger Turistforening startet i høst opp en turgruppe som heter Helse i Hvert steg.

Verket aktivitetssenter er et kommunalt aktivitetssenter innen psykisk helse som holder til i Verksgata 46. -Du trenger ingen henvisning for å delta og det kreves ingen påmelding, forteller Helene Veastad som er daglig leder. -Vi tilbyr en trygg og trivelig møteplass for deg som ønsker å komme i kontakt med andre, som ønsker å fylle dagene dine og skape en god hverdag for deg selv og andre.

- Dette er en turgruppe for deg som har eller har hatt psykiske helseutfordringer, sier Helene. -Vi går ukentlige turer i Stavanger og omegn. Turene varierer i lengde og terreng med mulighet for kort eller lang løype. Vi tar oss god tid og har felles pause. En klar favoritt hos oss er matpakke og en kaffekopp rundt bålet. Et godt felleskap og gode opplevelser ute i naturen er målet vårt. Sammen skaper vi en god hverdag gjennom friluftsliv.

Det blir turer hver torsdag kl 9.30-15 med oppmøte utenfor Turistforeningen, Olav V s gate 18 kl 9.30.

31.8 - Øyhopping - Fogn

Hurtigbåten kl 10.28 til Fogn. Vi utforsker øya og følger merkede turer. Ta med egen lunsj eller kjøp grillspyd som Verket lager til 30 kr. Båten går tilbake klokken 15.50 og vi er i Stavanger klokken 16.43.

7.9 – Stokkalandsvatnet

Tur til Stokkalandsvatnet med god lunsjpause på veien. Vi tar toget klokken 9.54 til Ganddal. Alle tar med egen niste. Vi går fra Coop Prix ved togstasjonen på Ganddal klokken 10.20. Gi oss beskjed om du møter opp der.

14.9 - Launesfjellet - Egersund

Vi tar toget fra Stavanger stasjon klokken 09.54 til Egersund sta-

sjon, herfra går vi til Maurholen. Her deler vi oss i to om ikke alle ønsker å gå til Launesfjellet. Vi samles etter hvert til felleslunsj og hygge. Ta med egen lunsj eller du kan kjøpe suppe og brød som Verket lager på primus til 30 kroner. Toget tilbake går kl 14.18.

21.09 Vi sykler tur/retur Sandnes.

Vi sykler langs sjøen/togskinnene mot Sandnes sentrum. Alle har med egen nistepakke som vi nyter en plass langs løypen. Gi lyd til Verket om du mangler sykkel.

28.09 - Vassøy rundt

Båten går fra hurtigbåtterminalen kl 10.15. Det blir vandring i rolig tempo langs nordsiden av Vassøy til vi kommer ut til øyen som vi bruker hengebrua for å komme over. Her blir det fiske, bål og grilling. Ta med egen niste eller du kan kjøpe pølse i brød av oss til 30 kroner.

Båten hjem går ofte så vi reiser hjem etter ønske. Den seneste båt hjem blir kl 15.15.

Ønsker du mer informasjon om Verket aktivitetssenter eller Helse i Hvert steg ta gjerne kontakt med Verket aktivitetssenter eller søk oss opp på facebook. På Stavanger kommune sine sider under Helse i Hvert steg finner du oversikt over turene.

Kontaktinfo til Verket:
verket.aktivitetssenter
@stavanger.kommune.no
mobil 991 28 328

Dersom du er interessert i å være frivillig i turgruppa Helse i Hvert steg vil gjerne Stavanger turistforening høre fra deg. Send en e-post til jane@stf.no mobil 936 09 611

Storhaug Historielag



inviterer medlemmer og andre interesserte

Onsdag 18. oktober kl 19 på Tou Scene, Scene 1 (med plass til 200)

Gunnar Roalkvam og Sebastian Waldejer (fra Tou Scene). Gunnar forteller historien om Tou Bryggeri, mens Sebastian forteller om dagens Tou. Det vil bli tilbud om omvisning for grupper på inntil 20 personer. Til omvisningen vil det være påmelding. Dørene åpner kl. 18. Gratis adgang for medlemmer. Kr 50,- for andre. Tou har servering.

Vel Møtt!

Ønsker du å bli medlem i Storhaug Historielag? Se vår nettside eller ta kontakt med styret evt e-post post@storhaughistorielag.no

Kolonihagene

er åpne for alle kl 10-18 t.o.m. 30. september.

Søndagskafé

kl 12-16 både i Strømvik kolonihage og i Rosendal & Ramsvik kolonihage.

Høstmarked

i Rosendal og Ramsvik kolonihage lørdag 7. oktober kl 12-14.



Lørdag 2. 9 kl 10.00 -13.30 i menighets-senteret

AUKSJON kl 11

KAFETERIA

St. Johannes menighet
www.johannes-menighet.no
Høgsgjerdgt 8. - Inngang fra Johannesparken

Formiddagstreffet Varden kirke

Høsten 2023

Alle møtene er i Varden kirke kl.11.00.

Torsdag 21. september:

Andakt: Bernhard Pedersen
«Musikk Gir Liv»:
Dag Johannessen

Torsdag 19. oktober:

Sang- og musikkprogram:
Olav Eikeland og Nicol Hjort-Olsen

Torsdag 16. november:

Andakt
Sang- og musikkprogram:
Odd Jan Hagen

Torsdag 14. desember:

Andakt: Arne Sørås
Sang og musikk: Ragnhild og Terje Hadland

Bergeland Bydelssenter



Jelsagt, 2, 4012 Stavanger – Tlf: 948 22 653
bergeland.bydelssenter@stavanger.kommune.no
Åpent mandag til torsdag kl. 09.00 – 14.30

Bergeland Bydelssenter ønsker å være en levende møteplass for dem som ønsker å være aktive sammen med andre, på dagtid. Vi har et variert tilbud innen fysisk aktivitet, hage, kunst og håndverk. Vi tilbyr lunsj og ofte noe bakverk til gruppene. Noen av aktivitetene er åpne for alle og noen krever påmelding. Gruppene er gratis. Aktivitetene blir drevet sammen med frivillige og kursholdere.

Faste aktiviteter på huset:

Seniortrim
Snekker- og keramikkverksted
Spikke-, male- og håndarbeidsgruppe
Sosial bingo og litteraturgruppe

Kurs med Ida Robberstad:

Rank og glad – tirsdag og torsdag kl 9.15 – 10.15

Pust og strekk – tirsdag kl 10.30 – 11.30

Klippekort 15 ganger, kr. 1200,- kan benyttes på begge treninger

NYHET:

PUST & STREKK: Pust til et bedre liv – så enkelt at alle kan lære. En gratis prøvetime.

Keramikkverkstedet er åpent mand, tirs og tors fra kl 10 til 14 - fordel med erfaring. Kurstilbud kommer!

Treskjæringskurs starter 30. august – ledige plasser
Pris kr. 1900,- for 8 ganger.

Eplepressen vår er klar til bruk – men jobben må du gjøre selv. Bestill tid og kom med det du har av høstens grøde.

Øystein Jacobsen har en flott utstilling hengende hos oss – ta turen innom for en titt innen 9. september.

Vi har kafé med ulike retter og kaffemat. Vi ser frem til besøk!

Neste Bergeland Bazar 14. oktober kl 11 – 15. Ta kontakt dersom du ønsker å delta og sett av dagen dersom du vil være gjest

Følg oss på Instagram og Facebook

Frivillige til nærtur på norsk



Turvenner og elever ved Johannes Læringscenter går tur i nærområdene på Storhaug hver onsdag kl 12.30-14. Foto: Jorunn Skålevik

– I lys av krigen i Ukraina trenger vi enda flere turvenner som har lyst å vise flyktninger, elever ved Johannes Læringscenter, veien ut til flotte nærturer hvor gode samtaler på norsk er målet, forteller Torkel B. Reinertsen fra Stavanger Turistforening.

– Våre turer i høst vil gå til bl.a. Hillevågsvannet, Tou Scene, Rosenli og Godalen, Svankevigå, Varden og Blåsenborg. Vi pleier

å ha en liten kaffepause. I høst deltar 21 elever fra Johannes Læringscenter og det er alltid med en ansvarsperson fra kommunens flyktningeseksjon. Vi er for tiden 16 turvenner, de fleste pensjonister, og vi ønsker oss flere, forteller Ellen Hagelsteen.

– Har du lyst å være en turvenn? Kontakt Torkel på epost: torkel@stf.no eller tlf 986 81 990.

FYLL OPP

→ MED BILLIGE VARER



FRIELE KAFFE

Jacobs douwe egberts 52-500 g, 40 % trekkes fra i kassen

-40%

Maks 10 pr. kunde!



FISKEBURGERE

Sjøfrisk, 2x440 g, 90,91 pr. kg, normalpris: 53,90-60,00 pr. stk



HATTING BRØDVARER

Hatting, fryst, 350-600 g, 30% trekkes fra i kassen

-30%

REMA 1000

Gjelder Rogaland og Etne i Sunnhordaland uke 35. Vi tar forbehold om trykkfeil og at enkelte produkter kan være utsolgt. Kun for private husholdninger.